



NOTICES TO MARINERS

EASTERN EDITION

Published monthly by the



CANADIAN COAST GUARD

CONTENTS

	Page
Section 1 Safety and General Information	1 - 14
Section 2 Chart Corrections.....	15 - 27
Section 3 Radio Aids to Marine Navigation Corrections	NIL
Section 4 Sailing Directions and Small Craft Guide Corrections.....	28 - 31
Section 5 Light List Corrections	32 - 37

Marine Programs Directorate
Aids to Navigation



Internet: <http://www.notmar.com>

EXPLANATORY NOTES

Geographical positions refer directly to the graduations of the largest scale Canadian Hydrographic chart unless otherwise indicated.

Bearings refer to the true compass and are measured clockwise from 000° (North) clockwise to 359°; those relating to lights are from seaward.

Visibility of lights is that in clear weather.

Depths - The units used for soundings (metres, fathoms or feet) are stated in the title of each chart.

Elevations are normally given above Higher High Water, Large Tides unless otherwise indicated.

Distances may be calculated as follows:

1 nautical mile	= 1 852 metres (6,076.1 feet)
1 statute mile	= 1 609.3 metres (5,280 feet)
1 metre	= 3.28 feet

Temporary & Preliminary Notices are indicated by a (T) or a (P) before the chart action. Please note that Nautical charts are not hand amended by the Canadian Hydrographic Service for Temporary (T) and Preliminary (P) Notices. It is recommended that mariners chart these corrections in pencil. Listing of charts affected by Temporary and Preliminary Notices are revised and promulgated quarterly in Section 1 of the Monthly Edition.

Please note that, in addition to the temporary and preliminary changes normally advertised as (T) and (P) Notices, there are a significant number of permanent changes to navigational aids that have been advertised as Preliminary Notices to Mariners while charts are being updated for new editions.

Marine Information Report & Suggestion Sheet - Mariners are requested to notify the responsible authorities when new or suspected dangers to navigation are discovered, changes observed in aids to navigation or corrections to publications are seen to be necessary. Such communications can be made using the *Marine Information Report & Suggestion Sheet* inserted on the last page of each monthly edition of *Notices to Mariners*.

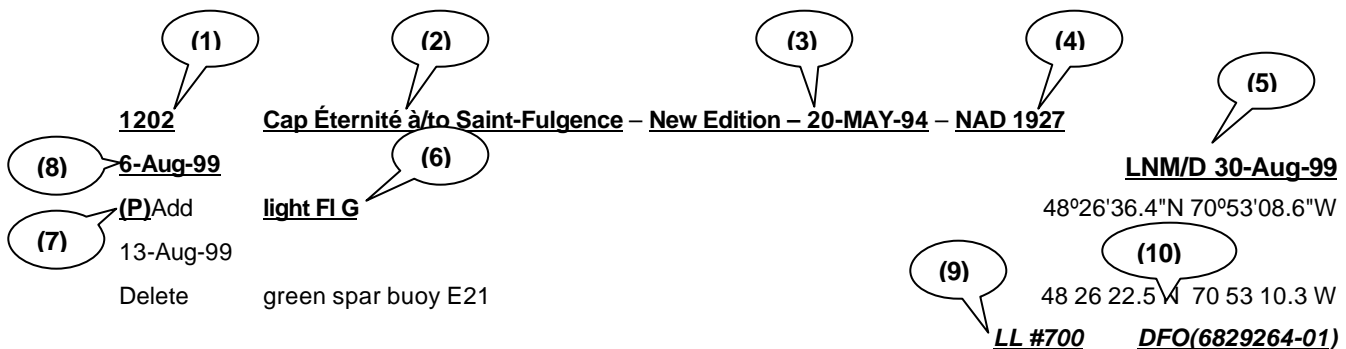
Monthly edition of Notices to Mariners - *Notices to Mariners* are issued free of charge on a monthly basis. Mariners now have a choice between specific *Regional* issue(s) they wish to receive. Requests to be placed on or removed from the mailing list should be made by using the form inserted on page *xiii* of each monthly edition. Notification of changes to the mailing addresses, regional issues and/or number of copies required should also be transmitted by means of this form.

Canadian Nautical Charts & Publications - A source list of *Canadian Nautical Charts & publications* is published in *Notice No. 14* of the current *Annual Edition of Notices to Mariners*. The source supply and the prices effective at the time of printing are listed. This list is periodically updated in the monthly edition of *Notices to Mariners*.

NOTE: Cette publication est aussi disponible en français.

CHART CORRECTIONS - SECTION 2

Corrections to nautical charts will be listed in numeric order by chart number. Each chart correction listed applies only to that particular chart. Related charts, if any, will have their own specific correction listed separately. Users should also refer to CHS Chart 1 Symbols, Abbreviations Terms for additional information pertaining to the correction of charts. The illustration below describes the elements that will comprise a typical Section 2 chart correction.



- 1 - Chart Number
- 2 - Chart Title
- 3 - Chart's latest New Edition date
- 4 - Horizontal Chart Datum
- 5 - Last Correction

- 6 - Chart action
- 7 - Notice type
- 8 - Weekly chart correction date
- 9 - List of light number
- 10 - Record reference number

The last correction number is identified with the **LNMD** or **Last Notice to Mariners Number / Date**. This number is expressed in either old notice number format (ex.: 594/99) or in day-month-year format which is the date known as the weekly chart correction date shown in the above diagram as item (8).

ADVISORY

NOTICES TO SHIPPING (WRITTEN AND BROADCAST)

The Canadian Coast Guard is implementing a number of changes to the aids to navigation system in Canada.

These changes are advertised as Notices to Shipping (Broadcast and Written) by the Canadian Coast Guard and are followed up with Notices to Mariners, then charts are updated by hand correction, reprints or new editions.

The publication of Notices to Mariners and chart revisions are being delayed by the volume of changes that are taking place.

Mariners are advised that all relevant Written Notices to Shipping should be kept until superseded by Notices to Mariners or through revised charts issued by the Canadian Hydrographic Service.

Written Notices to Shipping are published weekly and are available from local Canadian Coast Guard Offices.

The Canadian Hydrographic Service is reviewing the impact of these changes with the Canadian Coast Guard and together we are preparing an action plan on the issuing of chart revisions.

For further information contact your local Canadian Coast Guard office.

Newfoundland

St. John's MCTS Centre
Phone: (709) 772-2083
Fax: (709) 772-5369

Quebec

Quebec Regional Operations Centre GC\SO\COR
Operational Information Officer
Phone: (418) 648-5410
Fax: (418) 648-7244
E-Mail: OPSAVIS@dfo-mpo.gc.ca

Pacific

Pacific Regional Marine Information Centre
Phone: (604) 666-6011
Fax: (604) 666-8453
E-mail: RMIC-Pacific@pac.dfo-mpo.gc.ca
Notice to Shipping information
http://www.pacific.ccg-gcc.gc.ca/mcts-sctm/notship/index_e.htm

Maritimes

Maritimes Regional Operations Centre
Toll Free in Maritimes 1-800-565-1633
Phone: (902) 426-6030
Fax: (902) 426-6334
<http://www.mar.dfo.mpo.gc.ca/cg/ops/roc.htm>
Website E-Mail: ROCWeb@mar.dfo-mpo.gc.ca

Central & Arctic

Sarnia MCTS Centre
Toll Free in Ontario 1-800-265-0237
Phone: (519) 337-6360
Fax: (519) 337-2498

DGPS FULLY OPERATIONAL SERVICE

The Canadian Coast Guard (CCG) announces that the Differential Global Positioning Service (DGPS) Fully Operational Service (FOS) is available for positioning and navigation.

FOS means the service will provide a DGPS broadcast using the type 9 RTCM message for pseudorange corrections at a data transmission rate of 200 baud. Refer to Radio Aids to Marine Navigation (RAMN) for estimated advertised coverage for each differential station.

Users are also advised that differential corrections are based on the NAD 83 datum position of the reference station antenna and positions obtained using DGPS should be referenced to this coordinate system only. DGPS receivers must be set to the WGS 84 datum in order to obtain optimum positioning accuracy.

Table of DGPS Reference Stations in Canada						
Station Name	Id. Nos of reference stations	DGPS Station ID	Geog. Position		Frequency [kHz]	Bit/s
			Latitude	Longitude		
Cape Race, NL	338,339	940	46 46 N	53 11 W	315	200
Cape Ray, NL	340,341	942	47 38 N	59 14 W	288	200
Cape Norman, NL	342,343	944	51 30 N	55 49 W	310	200
Rigolet, NL	344,345	946	54 11 N	58 27 W	299	200
Partridge Island, NB	326,327	939	45 14 N	66 03 W	295	200
Pt. Escuminac, NB	332,333	936	47 04 N	64 48 W	319	200
Fox Island, NS	336,337	934	45 20 N	61 05 W	307	200
Western Head, NS	334,335	935	43 59 N	64 40 W	312	200
Hartlen Point, NS	330,331	937	44 36 N	63 27 W	298	200
St.-Jean-sur-Richelieu, QC	312,313	929	45 19 N	73 19 W	296	200
Lauzon, QC	316,317	927	46 49 N	71 10 W	309	200
Rivière-du-Loup, QC	318,319	926	47 46 N	69 36 W	300	200
Moisie, QC	320,321	925	50 12 N	66 07 W	313	200
Warton, ON	310,311	918	44 45 N	81 07 W	286	200
Cardinal, ON	308,309	919	44 47 N	75 25 W	306	200
Alert Bay, BC	300,301	909	50 35 N	126 55 W	309	200
Amphitrite Pt., BC	302,303	908	48 55 N	125 33 W	315	200
Richmond, BC	304,305	907	49 11 N	123 07 W	320	200
Sandspit, BC	306,307	906	53 14 N	131 49 W	300	200

DGPS RECEIVER – WARNING

The Canadian Coast Guard's Differential Global Positioning System (DGPS) broadcast contains built in health information designed to alert a DGPS user receiver of an out of tolerance or fault condition. During testing, it was found that some user DGPS receivers did not process the health information properly. Improper processing by a user equipment can result in incorrect positions.

Please contact your DGPS manufacturer or supplier to ensure that your receiver is capable of processing the DGPS Reference Station Health information correctly.

DGPS USER ALERT

The Canadian Coast Guard received reports in March 97 of DGPS receivers apparently ignoring the broadcast alarm which should signal the immediate discontinuation of a particular satellite correction. Reports indicate that some user equipment does not properly recognize this "do-not-use" correction flag and as a result erroneously processes it as a correction. This can result in position errors as large as 15 kilometers while the receiver is in DGPS mode. DGPS users are advised that they should contact the manufacturer of their equipment immediately to determine if they require a receiver upgrade.

DGPS station anomaly report / Rapport d'anomalie des stations DGPS

With the purpose of constantly evaluating the quality of the DGPS service offered, the Canadian Coast Guard is providing the mariner with the following anomaly report. This report will allow us to get well-supported information concerning the anomaly and thus, will facilitate the identification of the origin of the problem. Please fill accordingly each section of this report and forward it by the suggested ways. You will find a legend at the end of this document.

Avec le souci d'évaluer constamment la qualité du service DGPS offert, la Garde côtière met à la disposition du navigateur le présent rapport d'anomalie. Ce rapport servira à bien documenter l'anomalie et, de ce fait, facilitera l'identification ou la recherche de la source du problème. Nous vous prions de bien remplir chaque section de ce rapport et de l'acheminer de la façon suggérée. Vous trouverez une légende à la fin de ce document.

User informations / Renseignements sur l'utilisateur

Vessel name / Nom du navire: _____ Destination: _____

Vessel position at the beginning of the anomaly /

Position du navire au début de l'anomalie : _____

Vessel position at the end of the anomaly /

Position du navire à la fin de l'anomalie : _____

Anomaly report / Rapport d'anomalie

Date and time of the anomaly / Date et heure de l'anomalie: _____ Duration / Durée: _____

Number of satellites tracked on GPS receiver / Nombre de satellites reçu par le récepteur: _____

DGPS site using / Station DGPS utilisée: Freq.: _____ kHz SS: _____ dB SNR: _____ dB

DOP Geometry / Géométrie DOP : _____

User receiver operates correctly with other DGPS sites? /

Votre équipement DGPS fonctionne-t-il normalement à l'utilisation d'autres stations DGPS?: Yes/ Oui ___ No / Non ___

Comments / Commentaires: _____

Point of contact / Personne-ressource: Name/ Nom: _____

Phone / Téléphone : _____

Weather conditions / Conditions météo

Winds / Vents : Direction: _____ Speed / Vitesse: _____ KTS

Temp. °C: _____ VIS: _____ N.M.

Sea State / État de la mer : _____

Bearing and range to electrical storm /

Direction et distance de l'orage : _____

Time of the storm / Heure de l'orage: _____ UTC

Essential informations on user equipment to fill / Renseignements indispensables sur l'équipement à remplir:

User equipment informations / Renseignements sur l'équipement

GPS receiver / Récepteur GPS: Make / Fabricant: _____ Model: _____

DGPS beacon receiver / Démodulateur DGPS: Make / Fabricant : _____ Model: _____

Gyro interface with GPS / Gyro intégré avec le GPS? Yes / Oui : _____ No / Non : _____

DGPS interfaced with an ECDIS / DGPS intégré dans un SVCEI? Yes / Oui: _____ No / Non : _____

If yes, please fill below / Si oui, S.V.P. compléter ci-dessous:

ECDIS / SVCEI: Make / Fabricant: _____ Model: _____

Radar image interfaced / Image radar intégrée?: Yes / Oui: _____ No / Non: _____

Gyro interfaced with ECDIS / Gyro intégré avec SVCEI? Yes / Oui: _____ No / Non: _____

Permanent installation or in evaluation / Installation permanente ou en évaluation : _____

This report can be sent the following ways / Ce rapport peut être acheminé selon les façons suivantes:

- 1) Fax / Par télécopieur : (613) 998-8428
Attention: Aids to Navigation / Aides à la navigation

- 2) Mail / Par la poste: Director, Navigation Systems Branch
Department of Fisheries and Oceans
200 Kent Street, Station 5130
Ottawa, ON
K1A 0E6

Directeur, Direction des systèmes à la navigation maritimes
Ministère des Pêches et Océans
200, rue Kent, Station 5130
Ottawa, ON
K1A 0E6

Canada

Legend/Légende

- Position :** Position can be provided by latitude, longitude, bearing and distance, location of a buoy, etc.
La position peut être donnée en latitude, longitude, relèvement et distance, emplacement de bouée, etc.
- KTS :** Wind speed in knots / Vitesse du vent en noeuds.
- N.M. :** Visibility in Nautical Miles / Visibilité en milles nautiques.
- Freq. kHz :** Frequency in kilohertz / Fréquence en kilohertz .
- SS :** Signal strength in decibel / Force de signal en décibel.
- SNR :** Signal to noise ratio in decibel / Rapport signal-bruit en décibel .
- DOP (dilution of precision) :** Measure of the geometrical «strength » of the GPS satellite configuration. The DOP is measured on a scale of 1 to 10 / Mesure de la «force » géométrique de la configuration satellite. Le DOP est mesuré sur une échelle de 1 à 10
- SVCEI / ECDIS :** Electronic Chart Display and Information System / Système de Visualisation de Cartes
Electroniques et d'Information .

**NOTICE TO USERS
MAILING LIST SUBSCRIPTION RENEWAL**

Dear Client:

We appreciate your continued interest in receiving the Monthly Edition of Notices to Mariners. As technology evolves, the Canadian Coast Guard is looking at means to reduce printing and distribution costs while continuing to provide quality service to the marine community.

Internet technology has become the primary information source worldwide for organizations and individuals to receive information and various publications. As the use of the internet grows in popularity, our organization feels it is the right time to limit our mail distribution and rely primarily on the internet for distribution of the Notices to Mariners. The information, supplied by the internet, has the advantage of being relayed to the mariner immediately and efficiently.

We also encourage you to visit the Notices to Mariners web site available at the following internet address www.notmar.gc.ca. This user-friendly site is available 24 hours a day, 7 days a week. You may also register on-line to receive an automatic email notification when a new Notice to Mariners is issued against any nautical chart(s) that you frequently use. We encourage users to frequently visit the site to access all the latest Notices and related information.

The Coast Guard is committed to meeting the needs of our clients. Therefore, should you wish to remain on the hard-copy mailing list, we ask that you complete the following form. The renewal form is required no later than March 31st, 2004; **(extended until June 30th, 2004)** at that time any renewals not received will be removed from the hard-copy mailing list.

We thank you very much for your cooperation.

**MONTHLY EDITION OF NOTICES TO MARINERS
MAILING LIST RENEWAL/CHANGES**

Leader, Notices to Mariners
Navigation Aids
Navigation Systems Branch
Canadian Coast Guard
Department of Fisheries and Oceans
Ottawa, ON
K1A 0E6

Telephone (613) 990-3037
Facsimile (613) 998-8428
Internet <http://www.notmar.gc.ca>

I wish to continue receiving the hard copy

Please indicate which edition you would like to receive.

EASTERN EDITION (Comprised of Arctic, Newfoundland, Maritimes, Gulf & River St. Lawrence and Central areas) _____

WESTERN EDITION (Comprised of Arctic and Pacific areas) _____

ADD _____ **AMEND** _____ **REMOVE** _____ **NO. OF COPIES** _____

OLD ADDRESS	
NAME	
STREET	APT
CITY	POSTAL CODE
PROVINCE	COUNTRY
NEW ADDRESS	
NAME	
STREET	APT
CITY	POSTAL CODE
PROVINCE	COUNTRY

ID number above address on label

or

Attach complete address label to this sheet

INDEX

CANADA - 96 HOURS NOTIFICATION PRIOR TO ENTERING CANADIAN WATERS - CAUTION.....	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHART PATCHES.....	2
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHARTS PURCHASED BETWEEN AUGUST 2002 AND MARCH 2003.	1
CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE PRINT ON DEMAND (POD) CHARTS	1
*404 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CURRENT CHART EDITION DATES.	3
*402 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ELECTRONIC NAVIGATION CHARTS.....	2
*401 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - NAUTICAL CHARTS	2
*403 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - RASTER NAVIGATION CHARTS.....	3
*407(P) BAY OF FUNDY - LETETE PASSAGE - NUB ISLAND - BUOY TO BE DISCONTINUED.	14
*406 CANADIAN COAST GUARD - LIST OF CHARTS AFFECTED BY TEMPORARY AND PRELIMINARY NOTICES IN EFFECT MARCH 31, 2004(REVISED AND PROMULGATED QUARTERLY).....	12
*405 CANADIAN COAST GUARD PUBLICATION - NEW EDITION OF THE ANNUAL EDITION OF NOTICES TO MARINERS – 2004.	12
*409 LOWER LAKE GEORGE - DAY BEACON RANGE DISCONTINUED.	14
*408(P) NOVA SCOTIA, SOUTHEAST COAST - CRIPPLE CREEK - FOG SIGNAL TO BE DISCONTINUED. .	14

NUMERICAL INDEX OF CANADIAN CHARTS AFFECTED

Chart No.	Page	Chart No.	Page	Chart No.	Page
1230	15	2304	2	4625	24
1260	15	4001	20	4626	24
1310	15	4016	20	4643	24
1314	15	4201	20	4667	24
1317	15, 16	4202	20, 21	4728	24
1409	16	4209	21	4730	24
1510	16	4211	21	4775	25
1514	16	4233	21	L/C4831	25
1515	16	4236	21	L/C4832	25
1554	17	L/C4240	21	4839	25
2028	17	4266	22	4847	25
2029	17	4281	22	4848	25
2086	17	4308	22	L/C4851	26
L/C2100	17	4340	22	4856	26
L/C2121	18	4342	22	4857	26
L/C2122	18	4363	22	4858	26
2181	18	4365	22	4863	26
2202	18, 19	4367	22	4921	26
2203	19	4386	22	4950	26
2223	19	4421	23	L/C4951	26
2226	19	4459	23	5045	27
2241	19	4467	23	6023	27
2284	19	4617	23	6100	27
2303	20	4622	23	8006	27
				8047	27

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

CANADA - 96 HOURS NOTIFICATION PRIOR TO ENTERING CANADIAN WATERS - CAUTION.

Effective October 11th, 2001, 0000 UTC, all vessels that are:

- a) of 500 gross tonnage or more;
- b) engaged in towing or pushing a vessel, where the combined tonnage of the ship and the vessel being towed or pushed is 500 tons gross tonnage or more; or
- c) carrying a pollutant or dangerous goods, or engaged in towing or pushing a vessel carrying a pollutant or dangerous goods;

must request clearance 96 hours prior to entering Canadian waters from seaward, or as soon as practical where the estimated time of arrival of the ship in Canadian waters is less than 96 hours after the time the ship departed its last port of call. This will remain in effect until further notice.

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHARTS PURCHASED BETWEEN AUGUST 2002 AND MARCH 2003.

The Canadian Hydrographic Service has recently discovered that some CHS charts, purchased between August 2002 and March 2003, have been experiencing unacceptable durability problems.

The problem consists of inconsistent ink adherence to the paper which may affect erasing, paper folding and water contact. These charts may be easily identified by a white chalky coating sitting loosely on their surface. Unfortunately, the coating, which rubs off easily onto your hands with normal chart handling, was improperly applied during the manufacturing process of the paper. Testing charts for this condition is best done by scratching a white area of the chart with a fingernail.

Until March 31, 2004, the Canadian Hydrographic Service will replace, with the same chart version, any charts purchased between August 2002 and March 2003 that exhibit the above-noted characteristics. You are asked to contact your dealer to arrange for your free replacements.

CHS is changing to adapt to new technologies while working diligently to ensure that resources are used effectively to permit the distribution of essential information to our clients. We thank you for your understanding during this transitional period. We are developing solutions to prevent this situation from occurring in the future. Meanwhile we apologize for any inconvenience that it might have caused.

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE PRINT ON DEMAND (POD) CHARTS.

In providing nautical charts to the public, the goal of the Canadian Hydrographic Service (CHS) is to maintain a level of service for safe navigation while at the same time keeping the cost to the public at a reasonable level. Many CHS nautical paper charts are now printed using Print on Demand (POD) technology. These charts are easily recognized by the coloured logo of the Canadian Hydrographic Service. Customers may have noted some differences from conventionally lithographic printed charts. While at the present time, POD charts are not as durable as those printed by the lithographic process. This new technology enables CHS to print charts in a more efficient and cost effective manner while enhancing their content with new important information. As well, safety of navigation is not affected if the charts are used carefully.

The new POD technology allows the customer to have up-to-date corrected charts without having the historical hand corrections or glued on patches applied. In addition, it also eliminates potential out of stock situations which arose with the lithographic process. Thus, the mariner will always be able to buy an up to date product. In cases of National Emergency, large numbers of a chart can be provided in a very short period. The advantages of POD are improved marine safety, environmental protection and reduction in the risk of damage to commercial property.

CHS encourages its customers to handle the POD charts more carefully than lithographic printed charts and avoid spilling liquids on the chart. Even if there is a chalky surface to the chart, the essential information (black) should remain. When buying a chart, the POD chart will be up-to-date with the latest available information. POD paper is also whiter than traditional chart paper and as a result residual pencil marks may be more apparent. Care should be taken when plotting information on the chart by using slightly lighter pencil strokes than normally used on lithographic charts. As well, tests done by CHS have shown that an Indian gum eraser does the best job when working on the product. This eraser is also suitable for charts printed by the lithographic process.

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Although, CHS is continually improving its printing and distribution processes, clients can expect the quality of POD to remain the same for approximately 2 years. Changes in the pricing of paper, ink and POD technology should result in improved and more affordable delivery of service in the next few years. POD will also allow CHS to explore new business models with Private Industry. Such models may result in the availability of POD products directly from authorized chart dealers rather than from CHS.

CHS is adapting to new realities and it wishes to assure customers that resources are being used effectively to distribute essential Marine Safety information. We thank you for your understanding during this transition period. For more information please consult the CHS Website at: www.charts.gc.ca.

CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ANNOUNCEMENT REGARDING CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE CHART PATCHES.

Previously in CHS, Patches were produced in black and magenta and most often supplied were colour Patches through the NtM booklet.

Due to current budgetary constraints, CHS will now provide hard copy Patches only in black and white. Our level of service will change with this initiative and CHS intends to analyze market reaction to this innovation.

CHS is also introducing a full colour Patch on the Web. A link in the Notices to Mariners web site will be provided so clients can access the colour Patch. The colour Patch will be published in PDF format. Providing the Patches in colour (accessible to all via remote access to the Web) is an enhanced form of alternative service delivery in line with CHS strategic objectives.

Colour Web Patches are free to the mariner, and given the quality of many printers, should reproduce well. **They will be available in real time all around the world which is an improvement since clients had to wait for the paper copy to be mailed.**

CHS welcomes your feedback on this new service at chsinfo@dfo-mpo.gc.ca

***401 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - NAUTICAL CHART.**

CHARTS	MAIN TITLE	SCALE	PUBLISHED	CAT#	PRICE
New Edition	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following charts are now cancelled. For any outstanding notices please consult section 2 of this edition.				
2304	Oiseau Bay to/à Jackfish Bay	1:73010	20-FEB-2004	3	\$20.00

***402 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - ELECTRONIC NAVIGATION CHARTS.**

Notes: (1) The following ENC products are only available from:

**Nautical Data International Inc.
P.O. Box 127, Station C
St. John's, Newfoundland
A1C 5H5
Telephone: 1-800-563-0634 or 1-709-576-0634
Facsimile: 709-576-0636**

**(2) For licence information and rates please contact the distributor,
Nautical Data International Inc. (NDI) at the above-mentioned address.**

RELEASED PRODUCTS	CHART TITLE
S-57 ENC NUMBER	
CA473043	Bayfield Sound
CA470366	Haro Strait, Boundary Pass and/et Satellite Channel (part 2 of 2)
CA579004	Havre Saint-Pierre et les approches/and Approaches
CA579005	Havre Saint-Pierre
CA479129	Lac St Pierre
CA579130	Port de Sorel
CA479155	Sorel à/to Varennes

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

***403 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - RASTER NAVIGATION CHARTS.**

Notes: (1) The following ENC products are only available

from:

Nautical Data International Inc.

P.O. Box 127, Station C

St. John's, Newfoundland

A1C 5H5

Telephone: 1-800-563-0634 or 1-709-576-0634

Facsimile: 709-576-0636

(2) For licence information and rates please contact the distributor, Nautical Data International Inc. (NDI) at the above-mentioned address.

CHARTS	MAIN TITLE			
New Editions	All temporary and preliminary notices affecting the previous versions of the following charts are now cancelled. For any outstanding notices please consult section 2 of this edition.			
1510R/M	Lac des Deux Montagnes		25-JUL-2003	See Note 2
4306R/M	Strait of Canso and/et Southern Approaches/les approches sud		07-NOV-2003	See Note 2
8005R/M	Georges Bank		20-JUN-2003	See Note 2
8006R/M	Scotian Shelf/Plate-Forme Néo-Écossaise, Browns Bank to Emerald Bank/Banc de Brown au Banc D'Émeraude		14-FEB-2003	See Note 2
8007R/M	Halifax to/à Sable Island/Ile de Sable, including/y compris Emerald Bank/Banc d'Émeraude and/et Sable Island Bank/Banc de l'Île de Sable		30-AUG-2002	See Note 2
8011R/M	Grand Bank, Northern Portion/ Grand Banc, Partie Nord		30-AUG-2002	See Note 2
8012R/M	Flemish Pass/Passe Flamande		11-OCT-2002	See Note 2
8015R/M	Funk Island and Approaches / et les approches		16-NOV-2001	See Note 2

***404 CANADIAN HYDROGRAPHIC SERVICE - CURRENT CHART EDITION DATES.**

CHART EDITIONS

The three terms described below are used to indicate the publication status of Canadian charts.

NEW CHART - "NEWCHT"

The first publication of a Canadian chart embracing an area not previously charted to the scale shown, or embracing an area different from any existing Canadian chart.

NEW EDITION - "NEWEDT"

A new issue of an existing chart containing amendments essential to navigation in addition to those issued in Notice to Mariners and making existing editions obsolete.

REPRINTS

A new issue of the current edition of a chart incorporating no amendments of navigational significance other than those previously promulgated in Notice to Mariners. It may also contain amendments from other sources provided they are not essential to navigation. Previous printings of the current edition remain in force.

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
1202	NEWEDN	10-SEP-1999	
1203	NEWEDN	16-NOV-2001	
1209	NEWEDN	14-DEC-1984	02-AUG-1996
1220	NEWEDN	28-FEB-1997	
1221	NEWEDN	23-APR-1999	
1223	NEWEDN	03-OCT-1997	
1226	NEWEDN	19-NOV-1999	
1230	NEWEDN	10-MAY-2002	
1233	NEWEDN	09-NOV-2001	
1234	NEWEDN	25-MAY-2001	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
1235	NEWEDN	31-MAR-2000	
L/C1236	NEWEDN	25-SEP-1998	
1260	NEWCHT	04-JAN-1991	
1310	NEWEDN	24-MAR-2000	
1311	NEWCHT	05-NOV-1999	
1312	NEWEDN	02-APR-1999	
1313	NEWEDN	28-JUL-2000	
1314	NEWEDN	29-SEP-2000	
1315	NEWEDN	21-JUN-2002	
1316	NEWEDN	26-FEB-1999	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
1317	NEWEDN	17-AUG-2001	
1350	NEWCHT	06-JUL-1984	25-MAR-1994
1351	NEWCHT	21-SEP-1984	11-AUG-1995
1361	NEWEDN	28-MAY-1976	01-MAR-1996
1400	NEWEDN	25-JUN-1999	
1409	NEWEDN	12-APR-2002	
1410	NEWEDN	26-APR-2002	
1431	NEWCHT	17-JAN-2003	
1432	NEWCHT	09-JUL-1999	
1433	NEWCHT	28-MAY-1999	
1434	NEWCHT	01-MAR-1996	
1435	NEWCHT	15-DEC-1995	
1436	NEWCHT	15-JAN-1993	03-JAN-1997
1437	NEWCHT	19-MAR-1993	30-MAY-1997
1438	NEWEDN	16-NOV-2001	
1439	NEWEDN	08-DEC-2000	
1509	NEWCHT	18-MAY-1990	27-JUN-1997
1510	NEWEDN	25-JUL-2003	
1512	NEWEDN	03-MAY-2002	
1513	NEWEDN	07-JUN-1996	
1514	NEWCHT	24-JUL-1998	
1515	NEWCHT	24-JUL-1998	
1550	NEWEDN	05-JAN-1996	
1551	NEWEDN	24-AUG-2001	
1552	NEWEDN	05-JUN-1998	
1553	NEWEDN	16-FEB-2001	
1554	NEWEDN	16-SEP-1988	15-AUG-1997
1555	NEWEDN	25-MAY-2001	
L/C2000	NEWEDN	10-APR-1998	
2006	NEWEDN	31-MAR-2000	
2007	NEWEDN	10-SEP-1982	09-SEP-1994
2011	NEWEDN	17-JAN-2003	
2017	NEWCHT	13-JUL-1990	
2018	NEWCHT	22-JUN-1990	
2021	NEWEDN	10-AUG-2001	
2022	NEWEDN	02-AUG-1996	
2023	NEWEDN	08-AUG-2003	
2024	NEWEDN	16-MAY-2003	
2025	NEWEDN	29-MAR-2002	
2026	NEWEDN	05-APR-1985	15-DEC-1995
2028	NEWEDN	02-AUG-2002	
2029	NEWEDN	15-JUN-2001	
2042	NEWEDN	28-NOV-2003	
2043	NEWCHT	29-NOV-1968	26-MAR-1982
2044	NEWCHT	28-FEB-1997	
2047	NEWCHT	07-APR-1995	
2048	NEWCHT	11-OCT-1991	
2049	NEWCHT	10-MAY-1985	
2050	NEWCHT	10-MAY-1985	
2053	NEWCHT	10-MAY-1985	
2054	NEWCHT	10-MAY-1985	
2055	NEWCHT	05-JUL-1991	
2058	NEWEDN	25-FEB-2000	
2059	NEWCHT	31-JUL-1998	
2060	NEWEDN	28-DEC-2001	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
2064	NEWEDN	05-MAR-1999	
2067	NEWEDN	15-JUN-2001	
2069	NEWEDN	19-MAY-2000	
2070	NEWEDN	29-APR-1983	
2077	NEWEDN	23-APR-1999	
2085	NEWEDN	18-FEB-2000	
2086	NEWEDN	03-JAN-2003	
L/C2100	NEWEDN	25-DEC-1998	
L/C2110	NEWEDN	29-MAY-1998	
2120	NEWEDN	06-NOV-1998	
L/C2121	NEWCHT	18-DEC-1987	
L/C2122	NEWEDN	05-JUL-1991	05-APR-1996
L/C2123	NEWEDN	12-MAR-1993	04-APR-1997
2140	NEWCHT	16-SEP-1988	
2165	NEWCHT	08-MAR-1991	
2181	NEWEDN	10-NOV-1989	
2200	NEWEDN	05-JUL-2002	
L/C2201	NEWEDN	18-NOV-1998	
2202	NEWEDN	26-MAR-1999	
2203	NEWEDN	30-JUN-2000	
2204	NEWEDN	23-FEB-2001	
2205	NEWEDN	11-MAY-2001	
2206	NEWCHT	27-JUN-1997	
2207	NEWCHT	27-JUL-2001	
2218	NEWCHT	13-APR-1984	
2221	NEWEDN	07-JUN-1996	
2222	NEWCHT	13-APR-1984	
2223	NEWCHT	13-APR-1984	
2225	NEWEDN	08-MAR-1991	11-JUL-1997
2226	NEWEDN	22-NOV-1991	
L/C2228	NEWCHT	16-FEB-1990	
2235	NEWEDN	24-SEP-1999	
2241	NEWCHT	30-JUL-1999	
L/C2243	NEWEDN	30-AUG-1985	08-APR-1994
2244	NEWEDN	03-NOV-2000	
2245	NEWEDN	26-JUL-2002	
2250	NEWCHT	09-MAY-1986	
2251	NEWCHT	11-APR-1986	26-JUN-1992
2257	NEWEDN	11-JAN-2002	
2258	NEWEDN	16-JUN-1989	05-APR-1996
2259	NEWEDN	26-JUL-2002	
2260	NEWEDN	05-FEB-1999	
2261	NEWEDN	13-JUN-1986	21-APR-1995
2266	NEWCHT	22-JUN-1984	
2267	NEWCHT	22-JUN-1984	
2268	NEWEDN	31-MAR-1989	06-MAY-1994
2273	NEWCHT	13-OCT-1955	22-AUG-1975
2274	NEWEDN	07-APR-2000	
L/C2282	NEWEDN	07-JUN-1996	
2283	NEWCHT	30-JUL-1999	
2284	NEWEDN	04-AUG-2000	
2289	NEWEDN	16-OCT-1987	31-MAY-2002
2291	NEWEDN	31-MAR-2000	
2292	NEWEDN	28-APR-1989	05-APR-1996
2293	NEWEDN	30-MAR-2001	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
2297	NEWEDN	20-JAN-1960	19-SEP-1997
2298	NEWEDN	02-JUL-1958	13-FEB-1981
2299	NEWEDN	25-MAY-2001	
L/C2300	NEWCHT	24-APR-1998	
L/C2301	NEWEDN	22-FEB-1991	
L/C2302	NEWEDN	02-AUG-1985	
2303	NEWEDN	18-MAY-1955	29-JUN-1990
2304	NEWEDN	20-FEB-2004	
2305	NEWEDN	17-DEC-1956	08-FEB-1980
2306	NEWEDN	03-MAY-1957	09-MAY-1975
2307	NEWEDN	31-AUG-1956	11-MAR-1977
2308	NEWEDN	19-JUL-1946	21-APR-1978
2309	NEWEDN	23-JUL-1999	
2310	NEWEDN	03-JUN-1946	01-FEB-1980
2311	NEWEDN	23-APR-1999	
2312	NEWEDN	31-MAY-2002	
2313	NEWEDN	21-JUN-1957	28-OCT-1977
2314	NEWEDN	12-SEP-2003	
2315	NEWEDN	22-APR-1988	
2318	NEWEDN	03-DEC-1982	
2400	NEWEDN	29-JUN-1990	
L/C3000	NEWEDN	20-JAN-1989	22-APR-1994
3001	NEWEDN	23-FEB-2001	
3002	NEWEDN	16-DEC-1994	09-MAY-2003
3050	NEWEDN	03-MAY-1996	
3052	NEWEDN	07-OCT-1994	
3053	NEWCHT	11-APR-1986	02-FEB-1990
3055	NEWCHT	21-JUN-1991	
3056	NEWCHT	21-JUN-1991	
3057	NEWCHT	21-JUN-1991	
3058	NEWCHT	21-JUN-1991	
3061	NEWEDN	29-OCT-1999	
3062	NEWCHT	24-MAY-1985	
3080	NEWEDN	03-APR-1992	
3311	NEWEDN	31-DEC-1993	
3312	NEWCHT	31-JAN-1986	05-APR-1991
3313	NEWCHT	28-JUL-1995	
3410	NEWCHT	24-MAR-1995	
3411	NEWCHT	24-MAR-1995	
3415	NEWEDN	13-FEB-1987	08-APR-1994
3419	NEWEDN	27-JUN-2003	
3424	NEWEDN	12-SEP-2003	
3440	NEWEDN	29-NOV-2002	
3441	NEWEDN	29-NOV-2002	
3442	NEWEDN	03-JUN-1988	06-DEC-1996
3443	NEWEDN	20-DEC-2002	
3447	NEWCHT	10-DEC-1999	
3458	NEWEDN	10-MAR-1995	
3459	NEWEDN	24-OCT-1997	
3461	NEWEDN	29-NOV-2002	
3462	NEWEDN	29-NOV-2002	
3463	NEWEDN	29-NOV-2002	
3473	NEWEDN	02-MAY-2003	
3475	NEWEDN	27-MAY-1988	02-JUL-1993
3476	NEWCHT	31-AUG-1984	06-SEP-2002

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
3477	NEWEDN	03-MAY-1985	08-SEP-1989
3478	NEWEDN	24-FEB-1995	
3481	NEWEDN	22-SEP-2000	
3488	NEWCHT	21-OCT-1994	
3489	NEWCHT	21-OCT-1994	
3490	NEWEDN	25-JUL-1997	
3491	NEWEDN	05-JAN-1996	
3492	NEWEDN	29-NOV-2002	
3493	NEWEDN	18-DEC-1998	
3494	NEWEDN	18-DEC-1998	
3495	NEWEDN	18-DEC-1998	
L/C3512	NEWEDN	25-DEC-1998	
3513	NEWEDN	29-OCT-1999	
3514	NEWEDN	02-AUG-1996	
3515	NEWCHT	18-JAN-1991	03-JUN-1994
3526	NEWEDN	23-FEB-2001	
3527	NEWEDN	06-APR-2001	
3534	NEWEDN	26-DEC-2003	
3535	NEWEDN	16-AUG-1985	16-APR-1993
3536	NEWCHT	21-APR-1978	16-APR-1993
3537	NEWCHT	27-SEP-1985	22-JUN-1990
3538	NEWEDN	27-NOV-1992	02-AUG-1996
3539	NEWEDN	04-AUG-1989	25-APR-1997
3540	NEWEDN	22-MAY-1992	
3541	NEWEDN	29-JUL-1994	
3542	NEWEDN	01-JUL-1994	
3543	NEWEDN	27-NOV-1992	30-MAY-1997
3544	NEWEDN	25-SEP-1987	01-MAY-1998
3545	NEWCHT	28-APR-1989	23-FEB-2001
3546	NEWCHT	28-APR-1989	11-JUL-1997
3547	NEWCHT	28-APR-1989	05-APR-1996
3548	NEWEDN	26-SEP-1997	
3549	NEWCHT	03-DEC-1993	06-JUL-2001
3550	NEWCHT	03-DEC-1993	02-JAN-1998
3552	NEWCHT	02-JAN-1987	02-APR-1993
3555	NEWEDN	27-JUN-1986	09-APR-1993
3559	NEWCHT	15-JUN-1979	02-FEB-1990
3564	NEWCHT	04-DEC-1987	08-SEP-1995
3598	NEWEDN	14-AUG-1987	22-NOV-2002
3601	NEWEDN	29-NOV-2002	
3602	NEWEDN	29-NOV-2002	
3603	NEWEDN	23-OCT-1981	25-JAN-2002
3604	NEWEDN	06-NOV-1987	13-JUN-1997
LC3605	NEWEDN	06-MAR-1998	
3606	NEWEDN	29-NOV-2002	
3623	NEWEDN	26-AUG-1977	06-JAN-1989
3624	NEWEDN	19-AUG-1988	22-APR-1994
3625	NEWCHT	25-OCT-1968	10-MAR-1989
3646	NEWEDN	30-JUN-1995	
3647	NEWEDN	05-JUL-1985	02-JAN-1998
3651	NEWEDN	09-APR-1993	
3668	NEWEDN	07-APR-2000	
3670	NEWEDN	21-OCT-1994	
3671	NEWEDN	27-AUG-1982	03-JUN-1994
3673	NEWCHT	01-DEC-1995	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
3674	NEWCHT	01-DEC-1995	
3675	NEWCHT	20-NOV-1998	
3676	NEWCHT	20-NOV-1998	30-AUG-2002
3679	NEWCHT	14-JUN-1991	21-FEB-1997
3680	NEWEDN	07-APR-1978	26-APR-1991
3681	NEWCHT	08-JUN-1990	
3682	NEWEDN	02-MAY-2003	
3683	NEWEDN	11-JUL-2003	
3685	NEWEDN	25-AUG-1995	
3686	NEWCHT	08-APR-1988	02-DEC-1994
3710	NEWEDN	04-JUL-1986	15-JUN-1990
3711	NEWEDN	15-JUN-1984	19-FEB-1993
3717	NEWEDN	28-JUL-1995	
3719	NEWEDN	17-APR-1961	11-NOV-1988
3720	NEWEDN	12-FEB-1988	03-SEP-1993
3721	NEWEDN	26-AUG-1994	
3722	NEWEDN	07-FEB-1964	04-SEP-1987
3723	NEWEDN	29-JUN-1984	
3724	NEWEDN	23-MAY-1980	21-APR-1995
3726	NEWEDN	23-MAY-1980	16-AUG-2002
3727	NEWEDN	29-JUN-1962	24-MAR-1995
3728	NEWEDN	05-FEB-1982	24-JAN-1997
3729	NEWEDN	06-MAR-1998	
3730	NEWCHT	30-NOV-1960	21-DEC-1990
3733	NEWCHT	30-AUG-2002	
3734	NEWEDN	09-JUL-1976	27-DEC-2002
3736	NEWEDN	31-AUG-1990	
3737	NEWEDN	14-AUG-1987	21-APR-1995
3738	NEWEDN	04-FEB-1983	24-MAR-1995
3739	NEWEDN	03-FEB-1984	01-SEP-1989
3740	NEWEDN	20-MAY-1977	06-DEC-1996
3741	NEWEDN	15-FEB-1963	30-JUN-1989
3742	NEWEDN	16-JUL-1982	23-AUG-2002
3743	NEWEDN	25-MAR-1977	10-FEB-1995
3744	NEWEDN	20-MAY-1988	23-FEB-2001
3745	NEWEDN	12-JUN-1998	
3746	NEWEDN	12-AUG-1977	02-JUL-1993
3747	NEWEDN	16-SEP-1977	30-MAY-1997
3753	NEWEDN	30-APR-1959	12-AUG-1988
3761	NEWEDN	19-AUG-1988	
3772	NEWEDN	30-OCT-1964	29-JAN-1993
3773	NEWEDN	26-APR-1985	06-DEC-1996
3781	NEWEDN	18-MAY-1959	15-MAR-1991
3787	NEWEDN	29-JUL-1977	04-APR-1997
3794	NEWEDN	30-AUG-2002	
3795	NEWEDN	01-MAY-1964	09-JUL-1993
3802	NEWEDN	24-NOV-1989	29-NOV-2002
3807	NEWEDN	05-FEB-1999	
3808	NEWCHT	30-MAR-1962	13-OCT-1989
3809	NEWEDN	24-AUG-1979	24-MAR-1995
3811	NEWEDN	06-DEC-1963	27-SEP-1991
3825	NEWEDN	16-DEC-1977	09-JUN-1989
L/C3853	NEWEDN	02-MAR-1990	05-APR-1996
L/C3854	NEWEDN	23-OCT-1987	23-APR-1993
3855	NEWEDN	13-JAN-1967	26-APR-1991

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
3857	NEWEDN	17-NOV-1967	10-JUL-1987
3858	NEWEDN	28-JUL-1967	28-JUL-1989
3859	NEWEDN	21-AUG-1998	
3860	NEWEDN	12-SEP-1969	04-JAN-2002
3863	NEWEDN	25-APR-1980	16-MAR-1990
3864	NEWEDN	11-MAY-1962	17-DEC-1993
3865	NEWEDN	01-NOV-1955	10-JUL-1987
3868	NEWEDN	12-JUL-1968	19-APR-1991
3869	NEWEDN	28-NOV-1986	02-MAR-1990
3890	NEWCHT	14-MAR-1986	07-APR-1995
3891	NEWCHT	08-SEP-1989	01-AUG-1997
3892	NEWCHT	13-JAN-1984	03-JUN-1994
3893	NEWCHT	13-JAN-1984	
3894	NEWEDN	12-JUN-1998	
3895	NEWEDN	27-DEC-2002	
LC3902	NEWEDN	09-DEC-1988	27-JUN-1997
3909	NEWCHT	11-DEC-1987	03-JUN-1994
3920	NEWCHT	18-JAN-1991	
3921	NEWEDN	15-DEC-1995	
3927	NEWEDN	29-MAY-1998	
3931	NEWCHT	21-FEB-1992	23-MAR-2001
3932	NEWCHT	21-FEB-1992	12-JUN-1998
3933	NEWEDN	20-JAN-1989	19-FEB-1993
3934	NEWCHT	21-FEB-1992	02-JUN-1995
3935	NEWCHT	28-JAN-2000	
3936	NEWCHT	20-APR-2001	
3937	NEWCHT	07-JUL-2000	
3940	NEWCHT	01-MAR-1996	
3955	NEWCHT	15-FEB-1985	20-MAY-1994
3956	NEWEDN	01-MAR-1996	
3957	NEWEDN	05-JUN-1998	
3958	NEWEDN	24-MAR-1995	
3959	NEWCHT	11-DEC-1987	06-APR-2001
3960	NEWCHT	13-AUG-1993	16-APR-1999
3962	NEWEDN	25-FEB-2000	
3963	NEWCHT	26-OCT-1990	12-JUN-1998
3964	NEWEDN	30-APR-1999	
3994	NEWEDN	20-JAN-1989	22-SEP-1995
4000	NEWEDN	25-JUL-2003	
4001	NEWEDN	01-DEC-1995	
L/C4002	NEWEDN	27-DEC-1991	05-JUL-1996
4003	NEWEDN	21-MAR-2003	
4006	NEWEDN	08-AUG-2003	
4010	NEWEDN	14-FEB-2003	
4011	NEWEDN	03-JAN-2003	
4012	NEWEDN	14-FEB-2003	
4013	NEWEDN	06-SEP-2002	
4015	NEWEDN	28-MAR-2003	
4016	NEWEDN	06-JUN-2003	
4017	NEWEDN	07-MAR-2003	
4020	NEWEDN	26-JUL-2002	
4021	NEWEDN	01-NOV-2002	
4022	NEWEDN	17-JAN-2003	
4023	NEWEDN	27-DEC-2002	
4024	NEWEDN	03-MAR-2000	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
L/C4025	NEWEDN	27-DEC-1991	
4026	NEWEDN	12-JAN-2001	
4045	NEWEDN	10-OCT-2003	
4047	NEWEDN	09-OCT-1998	
L/C4049	NEWEDN	19-MAY-1995	
4098	NEWEDN	30-NOV-2001	
4099	NEWEDN	28-DEC-2001	
4114	NEWCHT	08-MAY-1992	
4115	NEWCHT	31-DEC-1999	
L/C4116	NEWCHT	09-APR-1993	
4117	NEWEDN	12-JUL-2002	
L/C4118	NEWEDN	13-NOV-1998	
4124	NEWEDN	07-APR-2000	
4130	NEWEDN	01-NOV-2002	
4140	NEWEDN	15-NOV-2002	
4141	NEWEDN	01-NOV-1996	
4142	NEWEDN	01-NOV-1996	
4145	NEWEDN	04-JAN-2002	
4170	NEWCHT	28-FEB-1992	
4201	NEWEDN	11-AUG-2000	
4202	NEWEDN	31-DEC-1999	
4203	NEWEDN	14-APR-2000	
4209	NEWCHT	21-OCT-1994	
4210	NEWCHT	05-APR-1991	
4211	NEWEDN	20-JUN-2003	
L/C4227	NEWCHT	24-MAY-1991	
L/C4230	NEWCHT	15-JUN-1990	26-JUN-1998
4233	NEWCHT	11-JAN-1991	
4234	NEWCHT	10-APR-1987	26-DEC-1997
4235	NEWEDN	28-APR-2000	
4236	NEWEDN	13-JUL-2001	
4237	NEWEDN	02-JUN-2000	
L/C4240	NEWCHT	06-OCT-1989	06-JUN-1997
4241	NEWEDN	08-NOV-2002	
L/C4242	NEWEDN	28-AUG-1992	
4243	NEWEDN	11-OCT-2002	
4244	NEWEDN	26-DEC-2003	
4245	NEWEDN	19-NOV-1999	
4255	NEWCHT	27-JUL-1990	
4266	NEWEDN	14-MAR-2003	
4275	NEWEDN	28-JUN-2002	
4276	NEWEDN	25-JUL-1997	
4277	NEWEDN	17-APR-1998	
4278	NEWEDN	20-MAR-1998	
4279	NEWEDN	28-AUG-1998	
4281	NEWEDN	16-NOV-2001	
4306	NEWEDN	14-JUN-1985	
4306	NEWEDN	07-NOV-2003	
4307	NEWEDN	29-NOV-2002	
4308	NEWEDN	21-MAR-2003	
L/C4320	NEWEDN	26-SEP-1997	
L/C4321	NEWEDN	11-OCT-1985	01-FEB-1991
4328	NEWEDN	10-JUL-1998	
4335	NEWEDN	14-AUG-1998	
4337	NEWEDN	07-JUN-2002	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
4340	NEWEDN	10-JAN-2003	
4342	NEWEDN	12-JUL-2002	
4363	NEWEDN	12-SEP-2003	
4365	NEWEDN	06-DEC-2002	
4367	NEWEDN	03-APR-2003	
4374	NEWEDN	08-NOV-2002	
4375	NEWEDN	11-OCT-2002	
4376	NEWEDN	14-JUN-2002	
4377	NEWEDN	06-NOV-1998	
4379	NEWEDN	18-JUL-2003	
4381	NEWEDN	31-JAN-2003	
4384	NEWEDN	10-JAN-2003	
4385	NEWEDN	07-JUN-1996	
4386	NEWEDN	03-OCT-1986	24-MAR-1995
4391	NEWEDN	20-DEC-2002	
4394	NEWEDN	26-JUL-2002	
4395	NEWEDN	04-JUL-2003	
4396	NEWEDN	19-FEB-1988	30-JUL-1993
4399	NEWEDN	23-AUG-2002	
4402	NEWEDN	25-DEC-1998	
4403	NEWEDN	04-APR-2003	
4404	NEWEDN	12-MAY-2000	
4405	NEWEDN	21-FEB-2003	
L/C4406	NEWEDN	27-FEB-1998	
4416	NEWEDN	16-NOV-2001	
4419	NEWEDN	22-NOV-2002	
4420	NEWEDN	26-JAN-2001	
4421	NEWEDN	20-DEC-2002	
4422	NEWEDN	10-OCT-1969	
4422	NEWEDN	26-DEC-2003	
4425	NEWEDN	01-NOV-2002	
4426	NEWEDN	02-AUG-2002	
4428	NEWEDN	06-OCT-1978	
4429	NEWEDN	04-OCT-2002	
4430	NEWEDN	02-OCT-1981	21-MAY-1993
4432	NEWEDN	14-DEC-1984	15-JUN-1990
4437	NEWEDN	14-MAR-2003	
4440	NEWEDN	18-JUL-1980	
4443	NEWEDN	26-JUL-2002	
4445	NEWEDN	23-MAY-2003	
4446	NEWEDN	23-AUG-2002	
4447	NEWEDN	07-SEP-2001	
4448	NEWEDN	13-DEC-2002	
4449	NEWEDN	03-JUL-1998	
4450	NEWEDN	21-MAR-2003	
4452	NEWEDN	29-JUL-1983	
4453	NEWEDN	17-DEC-1982	
4454	NEWEDN	03-FEB-1978	
4455	NEWEDN	10-SEP-1976	20-OCT-1989
4456	NEWEDN	19-DEC-1980	17-JUN-1994
4459	NEWEDN	25-JUN-1999	
4460	NEWEDN	30-MAY-2003	
4462	NEWEDN	07-MAR-2003	
4463	NEWEDN	27-JUN-2003	
4464	NEWEDN	10-JAN-2003	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
4466	NEWEDN	21-MAR-2003	
4467	NEWEDN	10-JAN-2003	
4468	NEWEDN	12-JUL-1985	
4469	NEWEDN	08-NOV-1985	
4470	NEWEDN	04-JAN-1980	
4471	NEWEDN	11-FEB-1977	11-AUG-1989
4472	NEWEDN	14-AUG-1981	
4473	NEWEDN	25-NOV-1977	
4474	NEWEDN	28-MAY-1999	
4483	NEWEDN	10-JAN-2003	
4485	NEWEDN	26-SEP-1997	
4486	NEWEDN	19-FEB-1999	
4491	NEWEDN	13-DEC-2002	
4492	NEWEDN	08-NOV-2002	
4497	NEWEDN	27-JUN-2003	
4498	NEWEDN	20-JUN-2003	
4504	NEWEDN	23-MAY-2003	
4505	NEWEDN	10-MAY-2002	
4506	NEWEDN	05-DEC-2003	
4507	NEWEDN	05-DEC-2003	
4509	NEWEDN	06-JUN-2003	
4510	NEWEDN	10-MAY-2002	
4511	NEWEDN	20-DEC-2002	
4512	NEWEDN	24-JAN-2003	
4514	NEWEDN	23-MAY-2003	
4515	NEWEDN	20-NOV-1998	
4516	NEWEDN	26-DEC-2003	
4518	NEWEDN	08-NOV-2002	
4519	NEWEDN	09-AUG-2002	
4520	NEWEDN	02-JUN-1995	30-NOV-2001
4521	NEWEDN	04-JUL-2003	
4522	NEWEDN	10-OCT-2003	
4523	NEWEDN	20-DEC-2002	
4524	NEWEDN	04-JUL-2003	
4529	NEWEDN	13-JUN-2003	
4530	NEWEDN	15-MAR-2002	
4538	NEWEDN	11-JUL-2003	
4540	NEWEDN	05-DEC-2003	
4541	NEWEDN	04-JUL-2003	
4542	NEWEDN	07-MAR-2003	
4582	NEWEDN	25-JUL-2003	
4583	NEWEDN	31-MAY-2002	
4584	NEWEDN	11-JUL-2003	
4585	NEWEDN	30-MAY-2003	
4587	NEWEDN	10-JAN-2003	
4591	NEWEDN	26-DEC-2003	
4592	NEWEDN	10-OCT-2003	
4593	NEWEDN	05-DEC-2003	
4594	NEWEDN	04-JUL-2003	
4595	NEWEDN	04-JUL-2003	
4596	NEWEDN	10-OCT-2003	
4597	NEWEDN	04-JUL-2003	
4615	NEWEDN	20-AUG-1999	
4616	NEWEDN	06-JUN-2003	
4617	NEWEDN	17-MAY-2002	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
4619	NEWEDN	20-NOV-1998	
4622	NEWEDN	03-OCT-2003	
4624	NEWEDN	07-JAN-2000	
4625	NEWEDN	24-JAN-2003	
4626	NEWEDN	24-JAN-2003	
4633	NEWEDN	14-MAR-2003	
4635	NEWEDN	30-MAY-2003	
4638	NEWEDN	11-JUL-2003	
4639	NEWEDN	10-MAY-2002	
4640	NEWEDN	27-AUG-1999	
4641	NEWEDN	25-DEC-1998	
4642	NEWEDN	08-NOV-2002	
4643	NEWEDN	28-MAR-2003	
4644	NEWEDN	25-JUN-1999	
4652	NEWEDN	10-JAN-2003	
4653	NEWEDN	30-MAY-2003	
4654	NEWEDN	22-NOV-2002	
4658	NEWEDN	10-OCT-2003	
4659	NEWEDN	01-AUG-2003	
4661	NEWEDN	04-JUL-2003	
4663	NEWEDN	01-AUG-2003	
4665	NEWEDN	04-JUL-2003	
4666	NEWEDN	11-JUL-2003	
4667	NEWEDN	27-JUN-2003	
4668	NEWEDN	04-JUL-2003	
4669	NEWEDN	06-DEC-2002	
4670	NEWEDN	13-JUN-2003	
4679	NEWEDN	29-NOV-2002	
4680	NEWEDN	07-NOV-2003	
4682	NEWEDN	27-JUN-2003	
4700	NEWEDN	21-MAR-2003	
4701	NEWEDN	13-DEC-2002	
4702	NEWEDN	10-OCT-2003	
4703	NEWEDN	04-APR-2003	
4712	NEWEDN	28-SEP-2001	
4722	NEWEDN	22-NOV-2002	
4724	NEWEDN	04-OCT-2002	
4725	NEWEDN	23-AUG-2002	
4728	NEWEDN	22-NOV-2002	
4730	NEWEDN	31-MAY-2002	
4731	NEWEDN	13-JUN-2003	
4732	NEWEDN	06-JUN-2003	
4744	NEWEDN	20-DEC-2002	
4745	NEWEDN	07-MAR-2003	
4763	NEWEDN	29-MAR-2002	
4764	NEWEDN	07-JUN-2002	
4765	NEWEDN	31-MAY-2002	
4766	NEWEDN	10-OCT-2003	
4767	NEWEDN	18-JUL-2003	
4769	NEWEDN	29-MAR-2002	
4771	NEWEDN	07-MAR-2003	
4773	NEWEDN	31-MAY-2002	
4774	NEWEDN	04-JUL-2003	
4775	NEWEDN	07-JUN-2002	
4776	NEWEDN	09-AUG-2002	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
4817	NEWEDN	23-AUG-2002	
4824	NEWCHT	25-OCT-2002	
4825	NEWCHT	01-MAR-2002	
4830	NEWEDN	08-NOV-2002	
L/C4831	NEWCHT	26-DEC-1986	
L/C4832	NEWCHT	02-OCT-1987	
4839	NEWEDN	01-AUG-2003	
L/C4841	NEWCHT	19-MAY-1989	
4842	NEWEDN	27-OCT-2000	
4843	NEWEDN	26-DEC-2003	
4844	NEWEDN	08-MAR-2002	
4845	NEWEDN	12-SEP-1997	
L/C4846	NEWEDN	15-DEC-1995	
4847	NEWEDN	03-AUG-2001	
4848	NEWCHT	12-JUN-1987	
4849	NEWCHT	30-DEC-1988	
L/C4850	NEWCHT	11-MAY-1990	
L/C4851	NEWEDN	04-APR-1997	
4852	NEWCHT	02-DEC-1994	
4853	NEWEDN	30-JUL-1999	
L/C4854	NEWCHT	25-APR-1997	
4855	NEWCHT	06-JUN-1997	
4856	NEWCHT	13-OCT-2000	
4857	NEWCHT	29-OCT-1999	
4858	NEWCHT	25-DEC-1998	
4862	NEWCHT	26-DEC-2003	
4863	NEWEDN	30-NOV-2001	
4865	NEWCHT	30-JAN-1998	
4885	NEWEDN	08-MAR-2002	
4886	NEWCHT	26-DEC-1997	
4905	NEWEDN	29-DEC-2000	
4906	NEWCHT	18-MAR-1988	11-JUN-1993
4909	NEWCHT	17-JUN-1988	01-MAR-1996
4911	NEWEDN	07-MAY-1993	
4912	NEWEDN	04-JUN-1993	
L/C4913	NEWCHT	07-AUG-1992	
4920	NEWEDN	18-SEP-1998	
4921	NEWEDN	06-MAR-1998	
4950	NEWCHT	23-AUG-2002	
L/C4951	NEWCHT	04-JAN-1991	
L/C4952	NEWCHT	21-AUG-1992	
4954	NEWEDN	21-FEB-2003	
4955	NEWCHT	15-FEB-1991	
4956	NEWEDN	21-FEB-2003	
4957	NEWCHT	13-JUL-1990	
4980	NEWCHT	03-JAN-1992	
5001	NEWEDN	17-JAN-2003	
5002	NEWCHT	25-JUL-1975	
5003	NEWEDN	26-SEP-1969	23-JUL-1976
L/C5023	NEWCHT	20-APR-1990	
L/C5030	NEWCHT	26-OCT-1990	
5031	NEWEDN	31-DEC-1999	
5032	NEWCHT	31-JAN-2003	
5033	NEWCHT	09-MAY-2003	
5042	NEWEDN	27-JUN-2003	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
5043	NEWEDN	20-AUG-1999	
5044	NEWEDN	20-AUG-1999	
5045	NEWEDN	01-MAR-2002	
5046	NEWEDN	27-APR-2001	
5047	NEWEDN	01-FEB-2002	
5048	NEWEDN	07-JUL-2000	
5049	NEWEDN	25-JUN-1999	
5051	NEWEDN	26-DEC-2003	
5052	NEWEDN	12-DEC-2003	
5070	NEWEDN	20-NOV-1998	
5080	NEWCHT	03-OCT-1997	
5133	NEWEDN	27-JUN-2003	
5134	NEWEDN	13-SEP-2002	
5135	NEWEDN	12-JUL-2002	
5138	NEWEDN	17-APR-1998	
5140	NEWEDN	27-JUN-2003	
5143	NEWEDN	07-MAR-2003	
5179	NEWEDN	10-OCT-2003	
5300	NEWCHT	25-NOV-1966	25-NOV-1977
5316	NEWEDN	16-MAY-2003	
5335	NEWCHT	15-MAR-1985	
5338	NEWCHT	06-JUN-1986	
5340	NEWCHT	19-APR-1963	14-DEC-1979
5348	NEWEDN	05-NOV-1976	
5349	NEWCHT	05-MAR-1958	03-MAR-1978
5351	NEWCHT	24-FEB-1956	25-MAR-1983
5352	NEWEDN	08-JUL-1960	16-MAY-1980
5365	NEWCHT	26-SEP-1969	25-AUG-1989
5373	NEWCHT	15-FEB-1985	
5374	NEWCHT	17-JAN-1986	
5375	NEWCHT	28-FEB-1986	
5376	NEWCHT	22-MAR-1985	
5390	NEWCHT	17-MAY-1968	04-NOV-1988
5391	NEWCHT	17-MAY-1968	18-FEB-1983
5399	NEWEDN	04-SEP-1981	
5400	NEWEDN	28-NOV-2003	
5403	NEWEDN	04-FEB-1987	
5405	NEWEDN	26-DEC-2003	
5406	NEWCHT	06-MAR-1914	15-AUG-1980
5410	NEWEDN	25-MAR-1977	19-MAR-1993
5411	NEWEDN	28-NOV-2003	
5412	NEWEDN	23-FEB-1968	27-APR-1984
5414	NEWEDN	06-AUG-1937	10-OCT-1980
5440	NEWEDN	01-NOV-1974	06-FEB-1981
5449	NEWEDN	15-AUG-1986	
5450	NEWEDN	22-MAY-1970	29-JUL-1977
5451	NEWEDN	05-NOV-1965	22-MAR-1985
5452	NEWCHT	16-DEC-1954	05-FEB-1982
5455	NEWEDN	13-JUN-2003	
5456	NEWEDN	26-MAY-1972	12-JUN-1981
5457	NEWEDN	04-SEP-1998	
5458	NEWEDN	08-MAR-1963	10-NOV-1978
5459	NEWEDN	26-DEC-2003	
5464	NEWEDN	15-AUG-2003	
5467	NEWEDN	05-DEC-2003	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
5468	NEWCHT	18-MAR-1955	04-SEP-1981
5469	NEWCHT	18-MAR-1955	12-NOV-1982
5471	NEWEDN	12-MAY-1967	04-DEC-1981
5476	NEWEDN	03-JUL-1959	15-JUN-1973
5505	NEWCHT	25-JAN-2002	
5510	NEWEDN	11-JAN-1980	
5512	NEWCHT	18-DEC-1987	
5533	NEWEDN	11-MAR-1977	
5620	NEWEDN	29-DEC-2000	
5621	NEWEDN	26-APR-1991	
5622	NEWEDN	27-DEC-1991	
5623	NEWEDN	08-NOV-1991	
5624	NEWEDN	26-APR-1991	
5625	NEWEDN	10-JUL-1992	
5626	NEWCHT	08-AUG-1986	
5628	NEWCHT	08-AUG-1997	
5629	NEWCHT	27-OCT-2000	
5630	NEWCHT	05-DEC-2003	
5631	NEWCHT	10-JAN-2003	
5640	NEWCHT	22-APR-1994	
5641	NEWCHT	01-DEC-2000	
5642	NEWCHT	19-APR-2002	
5705	NEWEDN	13-MAY-1983	
5707	NEWEDN	28-JAN-1983	
5720	NEWCHT	22-APR-1994	
5800	NEWEDN	19-JUL-1974	22-MAR-1991
5801	NEWEDN	24-MAY-1974	
5860	NEWEDN	30-SEP-1966	14-MAY-1976
5861	NEWEDN	30-SEP-1966	14-MAY-1976
6021	NEWEDN	24-SEP-1999	
6022	NEWEDN	24-SEP-1999	
6023	NEWEDN	26-FEB-1988	30-JUN-1995
6026	NEWCHT	17-SEP-1976	
6028	NEWCHT	15-JAN-1971	
6030	NEWCHT	14-AUG-1987	
6035	NEWEDN	28-DEC-2001	
6036	NEWCHT	28-AUG-1987	
6037	NEWCHT	13-NOV-1987	
6038	NEWCHT	11-SEP-1987	19-SEP-1997
6050	NEWEDN	01-AUG-1986	
6100	NEWEDN	30-MAR-2001	
6105	NEWEDN	21-JUN-2002	
6106	NEWEDN	21-JUN-1991	
6107	NEWEDN	29-OCT-1999	
6108	NEWEDN	10-NOV-2000	
6109	NEWEDN	15-NOV-2002	
6110	NEWEDN	24-FEB-1989	15-DEC-1995
6111	NEWEDN	11-MAR-1983	
6112	NEWCHT	06-FEB-1970	25-MAR-1994
6201	NEWEDN	09-AUG-2002	
6205	NEWCHT	30-JUN-1995	
6206	NEWEDN	15-SEP-2000	
6207	NEWEDN	24-MAR-2000	
6209	NEWCHT	04-SEP-1970	
6211	NEWEDN	08-FEB-2002	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
6212	NEWEDN	08-MAR-2002	
6213	NEWEDN	08-FEB-2002	
6214	NEWEDN	08-FEB-2002	
6215	NEWEDN	08-FEB-2002	
6216	NEWEDN	08-FEB-2002	
6217	NEWEDN	01-MAR-2002	
6218	NEWEDN	11-JUL-2003	
6240	NEWEDN	15-DEC-1995	
6241	NEWEDN	06-AUG-1957	28-MAY-1982
6242	NEWEDN	13-JUN-1980	01-MAY-1992
6243	NEWEDN	10-DEC-1971	17-NOV-1995
6247	NEWEDN	19-FEB-1993	
6248	NEWCHT	04-MAY-1934	06-OCT-1995
6249	NEWEDN	29-MAR-1985	
6251	NEWEDN	26-MAY-2000	
6258	NEWCHT	30-DEC-1988	
6259	NEWCHT	23-FEB-1990	
6260	NEWCHT	06-JAN-1989	
6263	NEWCHT	14-APR-1989	
6264	NEWCHT	14-APR-1989	
6267	NEWCHT	09-JUL-1965	28-AUG-1981
6268	NEWEDN	15-JUN-1962	
6269	NEWEDN	04-NOV-1960	11-MAR-1977
6270	NEWEDN	09-NOV-1973	
6271	NEWEDN	15-NOV-2002	
6272	NEWEDN	14-SEP-1973	
6273	NEWEDN	28-SEP-1973	
6274	NEWEDN	07-SEP-1973	
6281	NEWEDN	02-JUN-2000	
6285	NEWCHT	03-JUN-1988	
6286	NEWEDN	06-SEP-2002	
6287	NEWEDN	07-JUN-2002	
6310	NEWEDN	04-MAY-1973	17-FEB-1978
6311	NEWCHT	17-AUG-1962	
6341	NEWEDN	14-JUN-1991	
6354	NEWCHT	09-NOV-1950	
6355	NEWEDN	09-FEB-1972	
6356	NEWCHT	30-OCT-1949	
6357	NEWCHT	28-FEB-1950	13-APR-1973
6358	NEWEDN	18-MAY-1949	28-JAN-1972
6359	NEWEDN	24-MAY-1968	
6360	NEWCHT	17-APR-1948	
6368	NEWCHT	16-JUN-1958	06-AUG-1976
6369	NEWEDN	24-MAY-1985	
6370	NEWEDN	03-AUG-1990	
6371	NEWEDN	01-MAR-1974	
6390	NEWEDN	08-FEB-1980	
6408	NEWEDN	25-OCT-2002	
6409	NEWEDN	25-OCT-2002	
6410	NEWEDN	25-OCT-2002	
6411	NEWEDN	16-JAN-2004	
6412	NEWEDN	25-OCT-2002	
6413	NEWEDN	25-OCT-2002	
6414	NEWEDN	25-OCT-2002	
6415	NEWEDN	25-OCT-2002	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
6416	NEWEDN	25-OCT-2002	
6417	NEWEDN	25-OCT-2002	
6418	NEWEDN	25-OCT-2002	
6419	NEWEDN	25-OCT-2002	
6420	NEWEDN	25-OCT-2002	
6421	NEWEDN	25-OCT-2002	
6422	NEWEDN	25-OCT-2002	
6423	NEWEDN	16-JAN-2004	
6424	NEWEDN	16-JAN-2004	
6425	NEWEDN	16-JAN-2004	
6426	NEWEDN	16-JAN-2004	
6427	NEWEDN	16-JAN-2004	
6428	NEWEDN	16-JAN-2004	
6429	NEWEDN	16-JAN-2004	
6430	NEWEDN	16-JAN-2004	
6431	NEWEDN	25-OCT-2002	
6432	NEWEDN	25-OCT-2002	
6433	NEWEDN	25-OCT-2002	
6434	NEWEDN	25-OCT-2002	
6435	NEWEDN	25-OCT-2002	
6436	NEWEDN	25-OCT-2002	
6437	NEWEDN	25-OCT-2002	
6438	NEWEDN	25-OCT-2002	
6441	NEWEDN	25-OCT-2002	
6451	NEWEDN	25-OCT-2002	
6452	NEWEDN	25-OCT-2002	
6453	NEWEDN	25-OCT-2002	
6454	NEWEDN	16-JAN-2004	
6455	NEWEDN	16-JAN-2004	
6505	NEWCHT	05-APR-1985	28-FEB-1986
6506	NEWCHT	12-APR-1985	21-FEB-1986
7000	NEWCHT	05-MAR-1982	
7010	NEWEDN	12-JAN-1979	04-MAR-1988
L/C7011	NEWEDN	02-SEP-1983	
7050	NEWEDN	03-FEB-1989	
7051	NEWEDN	14-DEC-1973	08-AUG-1986
7052	NEWEDN	10-JUN-1966	19-JUL-1985
7053	NEWEDN	10-APR-1970	08-APR-1994
7065	NEWEDN	31-MAY-1963	30-DEC-1983
7066	NEWEDN	21-JUN-1963	30-AUG-1985
7067	NEWEDN	30-APR-1971	18-MAY-1990
7071	NEWEDN	31-JUL-1964	08-SEP-1978
7072	NEWEDN	30-APR-1971	25-JUL-1997
7082	NEWEDN	20-MAY-1966	27-APR-1984
7083	NEWEDN	15-JUN-1984	
7103	NEWEDN	05-AUG-1977	
7121	NEWEDN	16-MAY-2003	
7122	NEWEDN	19-OCT-1962	06-SEP-1985
7125	NEWEDN	20-JUN-2003	
7126	NEWEDN	08-MAR-1954	13-AUG-1993
7127	NEWEDN	15-AUG-2003	
7134	NEWCHT	23-JUL-1993	
7135	NEWEDN	07-MAR-1958	14-DEC-1979
7136	NEWCHT	23-JUL-1993	
7150	NEWEDN	09-JUL-1965	01-OCT-1982

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
7170	NEWEDN	18-APR-1975	23-DEC-1983
7171	NEWEDN	15-APR-1960	08-SEP-1978
7180	NEWEDN	11-AUG-1978	
7181	NEWCHT	22-FEB-1963	04-MAY-1984
7184	NEWCHT	10-JUL-1964	16-DEC-1977
7185	NEWEDN	08-APR-1960	27-APR-1984
7193	NEWCHT	10-MAY-1963	10-MAR-1978
7194	NEWEDN	20-MAR-1981	
7195	NEWCHT	23-JUL-1993	
7212	NEWEDN	11-JAN-1985	
7220	NEWEDN	02-NOV-1979	16-MAR-1984
7292	NEWCHT	30-JAN-1962	27-SEP-1985
7302	NEWEDN	18-AUG-1978	09-NOV-1990
7304	NEWCHT	17-FEB-1978	06-SEP-1985
7310	NEWCHT	11-JUL-1986	
7371	NEWEDN	14-DEC-1973	27-MAR-1981
7404	NEWEDN	17-MAY-1963	02-SEP-1983
7405	NEWEDN	01-OCT-1982	
7411	NEWEDN	13-APR-1973	29-SEP-1989
7430	NEWEDN	21-MAY-1976	07-OCT-1983
7465	NEWEDN	28-FEB-1957	02-AUG-1991
7481	NEWCHT	21-AUG-1992	
7482	NEWCHT	21-AUG-1992	
7485	NEWCHT	17-MAR-1989	
7486	NEWCHT	10-FEB-1989	
7487	NEWCHT	10-JUL-1987	
7488	NEWCHT	08-MAR-1991	
7489	NEWCHT	28-AUG-1992	
7502	NEWEDN	31-JUL-1998	
7511	NEWEDN	29-DEC-1989	
7512	NEWCHT	05-JUL-1985	
7520	NEWCHT	01-JUN-1984	
7521	NEWCHT	01-JUN-1984	
7527	NEWEDN	29-DEC-2000	
7540	NEWCHT	07-JAN-1983	
7552	NEWEDN	27-MAR-1998	
7565	NEWCHT	04-OCT-1996	
7566	NEWCHT	22-JUN-1990	
7568	NEWCHT	05-JUL-1985	
7569	NEWCHT	05-JUL-1985	
7570	NEWCHT	02-MAY-1986	
7571	NEWCHT	11-APR-1986	
7572	NEWCHT	02-MAY-1986	
7573	NEWCHT	25-FEB-2000	
7575	NEWCHT	06-MAR-1992	
7578	NEWCHT	27-JAN-1995	
7600	NEWCHT	26-JUL-1985	
7608	NEWEDN	04-JUN-1976	04-MAR-1983
7620	NEWCHT	02-MAY-1997	
7621	NEWCHT	02-MAY-1997	
7646	NEWEDN	14-FEB-2003	
7661	NEWCHT	14-MAR-1986	
7662	NEWEDN	14-NOV-2003	
7663	NEWEDN	25-APR-1997	
7664	NEWCHT	28-FEB-1986	

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
7665	NEWCHT	13-JUN-1986	
7666	NEWCHT	28-FEB-1986	
7667	NEWCHT	14-MAR-1986	
7668	NEWCHT	18-MAY-1990	
7669	NEWCHT	18-MAY-1990	
7685	NEWCHT	28-FEB-1986	
7686	NEWCHT	27-MAR-1981	19-JAN-1990
7687	NEWCHT	05-AUG-1983	
7710	NEWEDN	13-JUN-1997	
7725	NEWEDN	22-JUN-1984	
7731	NEWEDN	25-MAY-1984	
7733	NEWEDN	19-MAR-1971	08-FEB-1980
7735	NEWEDN	14-AUG-1970	18-NOV-1983
7750	NEWEDN	13-JUN-1997	
7760	NEWCHT	03-MAY-1968	19-AUG-1983
7770	NEWEDN	27-AUG-1971	04-JUL-1980
7776	NEWEDN	30-MAY-1997	
7777	NEWEDN	30-MAY-1997	
7778	NEWEDN	13-JUN-1997	
7779	NEWEDN	13-JUN-1997	
7780	NEWCHT	06-JUL-1990	
7781	NEWCHT	06-JUL-1990	
7782	NEWEDN	13-JUN-1997	
7783	NEWEDN	13-JUN-1997	
7784	NEWCHT	03-JUL-1998	
7793	NEWCHT	10-JAN-2003	

Chart Number	Category	Edition Date	Reprint Date
7832	NEWEDN	19-FEB-1971	06-MAR-1981
7920	NEWEDN	27-APR-1984	23-MAY-1986
7930	NEWEDN	18-MAY-1984	
7935	NEWEDN	21-JUN-1985	
7940	NEWEDN	27-APR-1979	20-SEP-1985
7941	NEWCHT	05-JAN-1973	14-MAR-1986
7950	NEWEDN	03-MAY-1985	
7951	NEWEDN	24-FEB-1984	
7952	NEWEDN	17-MAR-1972	27-JUL-1984
7953	NEWEDN	05-APR-1996	
7954	NEWCHT	17-MAY-1974	17-JUN-1983
7980	NEWCHT	16-JAN-1987	
8005	NEWEDN	20-JUN-2003	
8006	NEWEDN	14-FEB-2003	
8007	NEWEDN	30-AUG-2002	
8010	NEWEDN	07-JUN-2002	
8011	NEWEDN	30-AUG-2002	
8012	NEWEDN	11-OCT-2002	
L/C8013	NEWEDN	04-NOV-1994	
8014	NEWEDN	25-JUL-2003	
8015	NEWEDN	16-NOV-2001	
8046	NEWEDN	23-MAY-2003	
8047	NEWEDN	23-MAY-2003	
8048	NEWEDN	20-JUN-2003	
8049	NEWEDN	07-MAR-2003	

***405 CANADIAN COAST GUARD PUBLICATION - NEW EDITION OF THE ANNUAL EDITION OF NOTICES TO MARINERS – 2004.**

The new edition of the Annual Edition of Notices to Mariners for the year 2004 is now available at a cost of \$22.95.

This publication is available through authorized Canadian Hydrographic Service Chart Dealers. A complete listing of authorized CHS chart dealers is available at the following Internet address: <http://www.charts.gc.ca>

This publication can also be downloaded from the Notices to Mariners Internet site at <http://www.notmar.gc.ca>

***406 CANADIAN COAST GUARD - LIST OF CHARTS AFFECTED BY TEMPORARY AND PRELIMINARY NOTICES**

**IN EFFECT MARCH 31, 2004
(REVISED AND PROMULGATED QUARTERLY)**

1220	(P) 11 APR-2003, (P) 02 MAY-2003, (P) 23 MAY-2003
1312	(P) 22 FEB-2002, (P) 25 APR-2003
1316	(P) 21 NOV-2003, (P) 28 NOV-2003, (P) 13 FEB -2004
1350	(P) 25 APR-2003
1351	196(T)/87, 636(P)/93, 510(P)/98
1361	1101(P)/99
1410	(P) 28 JUN-2002, (P) 27 SEP-2002
1434	(P) 03 AUG-2001
1438	(P) 20 OCT-2000
1509	(P) 17 JAN-2003
1550	(P) 26 OCT-2001
2021	747(P)/96
LC 2077	506(T)/98
LC 2110	121(P)/94, (P) 16 MAY-2003, (P) 23 MAY-2003
LC 2121	244(T)/95

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

LC 2123	162(P)/94, 507(P)/96, 505(P)/98, (P) 10 AUG-2001
2181	725(T)/91, 244(T)/95, (P) 03 AUG-2001
2202	367(T)/88, (P) 28 APR-2000, (T) 31 OCT-2003
2203	(T)19 SEP-2003, (T) 24 OCT-2003, (T) 17 OCT-2003 (T) 31 OCT-2003, (T) 20 FEB-2004
2204	(T) 24 OCT-2003, (T) 20 FEB-2004
2205	(P) 12 MAY-2000, (P) 16 JUN-2000
2218	(P) 28 APR-2000
2222	367(T)/88
LC 2228	769(T)/91
2241	(P) 28 APR-2000
LC 2244	(P) 02 JUN-2000, (P) 23 JUN-2000
2250	361(P)/97
LC 2282	1148(T)/98, (P) 07 SEP-2001
2283	(P) 31 MAR-2000, (P) 07 SEP-2001, (P) 04 JAN-2002
2293	(T) 20 FEB-2004
LC 2300	(P) 21 JUN-2002
2304	51(P)/94
LC 3000	2346(P)/99, (P) 28 APR-2000, (P) 03 NOV-2000, (P) 23 MAR-2001
3053	702(P)/92, (P) 19 JAN-2001
3313	(P) 30 MAY-2003
3442	(P) 17 JAN-2003
3447	(P) 15 SEP-2000, (P) 14 FEB-2003
3458	(P) 14 FEB-2003
3476	(P) 30 MAY-2003
LC 3604	(P) 23 MAR-2001
3623	96(P)/97, 1945(P)/99
3891	(P) 24 AUG-2001
3955	(P) 15 SEP-2000
4001	707(T)/93, 163(T)/94, 678(T)/94, (T) 21 NOV-2003
4003	(T) 04 JUL-2003, (T) 21 NOV-2003
4006	(T) 21 NOV-2003
LC 4017	75(T)/94, 678(T)/94, 384(T)/95
LC 4234	805(P)/92
LC 4235	805(P)/92
4245	373(T)/94, 534(T)/95
4386	(P) 31 MAR-2000
4416	(T) 26 APR-2002, (T) 15 NOV-2002, (T) 29 NOV-2002
4456	433(T)/92
4459	762(T)/99, (T) 04 APR-2003
4486	(T) 04 JAN-2002, (T) 24 JAN-2003, (T) 16 MAY-2003, (T) 31 OCT-2003
4644	765(T)/98
LC 4832	413(T)/88, (T) 19 JUL-2002
4847	782(T)/92
4848	782(T)/92
4849	103(T)/92
LC 4850	423(P)/94
LC 4851	64(T)/95, 384(T)/95
4863	(P) 07 FEB-2003
4865	(P) 07 FEB-2003
4911	(P) 31 MAY-2002, (P) 07 JUN-2002, (P) 21 JUN-2002, (P) 19 JUL-2002
4912	(P) 07 JUN-2002, (P) 14 JUN-2002, (P) 21 JUN-2002, (P) 24 JAN-2003
LC 4913	1316(T)/99
4920	1316(T)/99
4921	(P) 28 SEP-2001
LC 4951	(T) 29 MAR-2002, (T) 12 JUL-2002
LC 4952	(T) 17 AUG-2001
4954	(T) 16 MAY-2003, (T) 18 JUL-2003
4956	(P) 13 JUN-2003
6240	(T) 27 APR-2001
6242	(T) 27 APR-2001
6251	(P) 23 JUN-2000, (T) 27 APR-2001
6311	738(P)/96, 751(P)/96

**SECTION 1 – Edition 04/2004
SAFETY AND GENERAL INFORMATION**

7010	153(T)/99
LC 7011	153(T)/99
7083	847(P)/89, 1510(P)/98, 1727(P)/98
7122	(P) 25 APR-2003
7371	634(P)/96
7733	1510(P)/98
7760	1510(P)/98, 1727(P)/98
8015	(T) 26 APR-2002

***407(P) BAY OF FUNDY - LETETE PASSAGE - NUB ISLAND - BUOY TO BE DISCONTINUED.**

Reference chart: 4124

The Canadian Coast Guard intends to permanently discontinue the following aid to navigation:

Nub Island green can buoy S7 (45° 02' 31.7"N 66° 54' 34.4"W).

Comments on this action are solicited from mariners and other interested parties, and should be directed to Bill Belding, A/Senior Nav aids Officer, Canadian Coast Guard Base, P.O. 700, Saint-John, N.B., E2L 4B3, Telephone: (506) 636-4703, within three months from the date of publication of this Notice. Any objections raised must state the facts on which they are based and should include supporting information on safety, commerce and public benefit.

(F2004-026)

***408(P) NOVA SCOTIA, SOUTHEAST COAST - CRIPPLE CREEK - FOG SIGNAL TO BE DISCONTINUED.**

Reference chart: 4241

The Canadian Coast Guard intends to permanently discontinue the following aid to navigation:

Cripple Creek fog signal (L.L. 331.4) (43° 29' 19.5"N 65° 33' 35.8"W).

Comments on this action are solicited from mariners and other interested parties, and should be directed to Bill Belding, A/Senior Nav aids Officer, Canadian Coast Guard Base, P.O. 700, Saint-John, N.B., E2L 4B3, Telephone: (506) 636-4703, within three months from the date of publication of this Notice. Any objections raised must state the facts on which they are based and should include supporting information on safety, commerce and public benefit.

(F2004-032)

***409 LOWER LAKE GEORGE - DAY BEACON RANGE DISCONTINUED.**

Reference: Notice 812(P)/2003 is cancelled.

This information is applicable to US chart 14883.

The day beacon front range (46°21' 33.5"N 84°07'40"W approx.) is discontinued.

(D2004-009)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

1230 - Cap-Chat - New Edition - 10-MAY-2002 - NAD 1983

23-APR-2004		LNMD. 27-JUN-2003
Delete	yellow cautionary buoy, Priv	49°05'58.2"N 066°40'54.8"W (L2004003) DFO(6405825-01)
Delete	yellow cautionary buoy, Priv	49°06'02.2"N 066°40'53.9"W (L2004004) DFO(6405826-01)

1260 - Pointe-aux-Cenelles - New Chart - 04-JAN-1991 - NAD 1983

02-APR-2004		LNMD. 28-JUL-2000
Delete	sounding depth of 7 metres	48°38'38.0"N 068°09'57.1"W DFO(6405852-01)
Delete	the sounding depth of 6 metres 5 decimetres	48°38'35.2"N 068°09'57.3"W DFO(6405852-03)
Add	a sounding depth of 6 metres 2 decimetres	48°38'37.6"N 068°09'57.3"W DFO(6405852-02)
Add	a sounding depth of 5 metres 1 decimetre	48°38'35.4"N 068°09'57.5"W DFO(6405852-04)

1310 - Section B-C - New Edition - 24-MAR-2000 - NAD 1983

02-APR-2004		LNMD. 23-JAN-2004
Amend	legend 9,1 m to read 9,1 m (2001)	45°32'37.9"N 073°31'50.7"W DFO(6405849-01)
Amend	legend 10,2 m to read 9,3 m (2001)	45°32'36.4"N 073°31'52.8"W DFO(6405849-02)

1314 - Donnacona à/to Batiscan - New Edition - 29-SEP-2000 - NAD 1983

16-APR-2004		LNMD. 09-JAN-2004
Delete	spoil ground limit	joining 46°34'02.8"N 072°05'50.3"W 46°34'01.3"N 072°05'05.4"W and 46°34'06.5"N 072°05'05.0"W DFO(6405846-02)
Add	spoil ground limit	joining 46°34'02.8"N 072°05'50.3"W 46°34'01.5"N 072°05'50.4"W 46°33'59.7"N 072°04'54.7"W 46°34'06.0"N 072°04'54.3"W and 46°34'06.5"N 072°05'05.0"W DFO(6405846-01)

1317 - Sault-au-Cochon à/to Québec - New Edition - 17-AUG-2001 - NAD 1983

02-APR-2004		LNMD. 27-FEB-2004
Delete	depth of 4 metres 2 decimetres	46°56'12.3"N 070°44'29.8"W DFO(6405818-02)
Add	depth of 4 metres 1 decimetre	46°56'18.0"N 070°44'17.0"W DFO(6405818-01)
Add	depth of 3 metres 8 decimetres	46°56'11.5"N 070°44'28.2"W DFO(6405818-03)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

23-APR-2004 LNMD. 02-APR-2004
 On certain copies
 Reposition red, starboard hand pillar light buoy, Fl R, marked K96 from 47°08'39.3"N 070°40'29.9"W
 to 47°08'40.2"N 070°40'31.9"W
 DFO(6406249-01)

1409 - Canal de la Rive Sud - New Edition - 12-APR-2002 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 18-JUL-2003
 Replace yellow and black, South cardinal spar buoy, Priv with a yellow cautionary 45°26'04.8"N 073°43'55.1"W
 can light buoy, Fl Y, Priv DFO(6405305-01)

Reposition yellow cautionary can buoy, Priv from 45°26'07.6"N 073°43'57.9"W
 to 45°26'07.0"N 073°43'58.4"W
 DFO(6405305-02)

1510 - Lac Saint-Louis à/to Carillon - Compartment B-C - Sheet 1 - New Edition - 25-JUL-2003 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 05-DEC-2003
 (P)Add dangerous underwater rock and legend " Rep (2000) " 45°23'45.0"N 073°56'35.6"W
 The presence of rocks has been reported on each side of the channel. More
 information will be available at a later date. DFO(6405479-02)

1514 - L'Original à/to Papineauville - Sheet 2 - New Chart - 24-JUL-1998 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 19-SEP-2003
 Add white and orange information spar buoy, Priv 45°36'41.8"N 075°01'22.3"W
 (L2003446) DFO(6405805-01)

Add white and orange information spar buoy, Priv 45°36'41.3"N 075°01'44.8"W
 (L2003447) DFO(6405806-01)

1515 - Papineauville à/to Becketts Creek - Sheet 1 - New Chart - 24-JUL-1998 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 01-NOV-2002
 Add white and orange information spar buoy, Priv 45°36'41.8"N 075°01'22.3"W
 (L2003446) DFO(6405805-01)

Add white and orange information spar buoy, Priv 45°36'41.3"N 075°01'44.8"W
 (L2003447) DFO(6405806-01)

1515 - Becketts Creek à/to Ottawa - Sheet 2 - New Chart - 24-JUL-1998 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 01-NOV-2002
 Add white and orange control pillar buoy, marked Priv 45°28'32.2"N 075°38'41.5"W
 (L2003389) DFO(6405743-01)

Add white and orange control pillar buoy, marked Priv 45°28'31.9"N 075°38'30.7"W
 (L2003390) DFO(6405744-01)

Add white and orange control pillar buoy, marked Priv 45°28'31.6"N 075°38'20.3"W
 (L2003391) DFO(6405745-01)

Add white and orange control pillar buoy, marked Priv 45°28'31.5"N 075°38'07.1"W
 (L2003392) DFO(6405746-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

1554 - Bald Rock au/to Lac la Cave - Sheet 3 - New Edition - 16-SEP-1988 - NAD 1927

16-APR-2004 LNM/D. 09-MAY-2003
Reposition port hand spar buoy, marked K107 from 46°19'18.0"N 078°42'27.0"W
to 46°19'20.0"N 078°42'24.4"W
(B2004001) DFO(6601845-01)

2028 - Cook's Bay and/et Holland River - Sheet 3 - New Edition - 02-AUG-2002 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 12-DEC-2003
Replace red starboard hand pillar light buoy FI R, marked SQ2 with red starboard hand spar light buoy, FI R, marked SQ2 44°13'33.2"N 079°28'24.5"W
(D2003177) LL(1365.1) DFO(6601830-01)

16-APR-2004 LNM/D. 02-APR-2004
Replace red starboard hand spar light buoy FI R, marked SQ2 with red starboard hand spar buoy, marked SQ2 44°13'28.0"N 079°28'25.0"W
(D2003177) LL(1365.100) DFO(6601875-01)

2028 - Maskinonge River entrance/entrée de la Maskinonge River - Sheet 3 - New Edition - 02-AUG-2002 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 12-DEC-2003
Replace red starboard hand pillar light buoy FI R, marked SQ2 with red starboard hand spar light buoy, FI R, marked SQ2 44°13'33.2"N 079°28'24.4"W
(D2003177) LL(1365.1) DFO(6601830-01)

16-APR-2004 LNM/D. 02-APR-2004
Replace red starboard hand spar light buoy FI R, marked SQ2 with red starboard hand spar buoy, marked SQ2 44°13'28.0"N 079°28'25.0"W
(D2003177) LL(1365.100) DFO(6601875-01)

2029 - Big Chute to/à Port Severn - Sheet 2 - New Edition - 15-JUN-2001 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 06-FEB-2004
Reposition green port hand spar buoy, marked S47 from 44°49'41.2"N 079°40'59.0"W
to 44°49'43.0"N 079°40'56.0"W
(D2003175) DFO(6601828-01)

Add red starboard hand spar buoy, marked S44 44°49'35.5"N 079°41'01.5"W
(D2003176) DFO(6601829-01)

2086 - Toronto to/à Hamilton - New Edition - 03-JAN-2003 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 11-JUL-2003
Amend vertical clearance of 7.0m to read 6.0m against footbridge 43°37'54.8"N 079°28'17.0"W
DFO(6601859-01)

Amend vertical clearance of 4.4m to read 3.2m against fixed bridges 43°38'01.0"N 079°28'26.5"W
DFO(6601859-02)

L/C2100 - Lake Erie/Lac Érié - New Edition - 25-DEC-1998 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 20-FEB-2004
Add light Iso 42°37'56.5"N 080°48'40.0"W
Light is located on Port Burwell Breakwater.
(B2004007) LL(580) DFO(6601865-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

L/C2121 - Long Point to/à Port Glasgow - New Chart - 18-DEC-1987 - NAD 1927

02-APR-2004 LNMD. 09-JAN-2004
 ON CERTAIN COPIES
 Add wellhead 42°24'29.0"N 081°02'44.0"W
DFO(6601858-01)

16-APR-2004 LNMD. 02-APR-2004
 Amend FR to read FI Y (Priv) against light 42°38'23.5"N 080°48'26.3"W
 Light is located on Port Burwell East Jetty.
(B2004006) LL(583.000) DFO(6601864-02)

Add light Iso 42°37'55.0"N 080°48'33.0"W
 Light is located on Port Burwell Breakwater.
(B2004007) LL(580) DFO(6601865-01)

Add light FI Y (Priv) 42°38'11.2"N 080°48'28.3"W
(B2004008) LL(581) DFO(6601866-01)

L/C2122 - Pointe aux Pins to/à Point Pelee - New Edition - 05-JUL-1991 - NAD 1927

02-APR-2004 LNMD. 16-JAN-2004
 ON CERTAIN COPIES
 Delete legend 162° 42°03'03.0"N 082°27'21.0"W
DFO(6601856-01)

2181 - Port Burwell - New Edition - 10-NOV-1989 - NAD 1927

16-APR-2004 LNMD. 05-DEC-2003
 Amend FR to read FI Y 7m (Priv) against light 012°, 850m (2788 ft) from Port Burwell
 Breakwater light (42°37'56"N, 80°48'34"W
 approx.)
(B2004006) LL(583) DFO(6601864-01)

Add light Iso 4s 10m 9M 42°37'56.0"N 080°48'34.0"W
 Light is located on Port Burwell Breakwater.
(B2004007) LL(580) DFO(6601865-01)

Add light FI Y 10m (Priv) 016½°, 480m (1574.4 ft) from Port Burwell
 Breakwater light (42°37'56"N, 80°48'34"W
 approx.)
(B2004008) LL(581) DFO(6601866-01)

2202 - Port Severn to/à Penetang Harbour - Sheet 1 - New Edition - 26-MAR-1999 - NAD 1927

09-APR-2004 LNMD. 02-APR-2004
 Replace green port hand pillar light buoy FI G, marked MV1 with green port
 hand spar light buoy FI G, marked MV1 44°45'09.5"N 079°47'12.5"W
(D2003179) LL(884) DFO(6601832-01)

2202 - Tomahawk Island to/à Twelve Mile Bay - Sheet 2 - New Edition - 26-MAR-1999 - NAD 1927

23-APR-2004 LNMD. 09-APR-2004
 Add submarine cable between 45°00'15.6"N 079°55'06.8"W
 and 45°00'12.7"N 079°55'17.0"W
DFO(6601873-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

2202 - South Channel Amanda Island to/à Parry Sound - Sheet 4 - New Edition - 26-MAR-1999 - NAD 1927

02-APR-2004 LNM/D. 12-MAR-2004
Replace green port pillar light buoy FI G, marked P35 with green port spar light 45°20'47.6"N 080°03'46.0"W
buoy FI G, marked P35

(D2003173) LL(926.7) DFO(6601826-01)

Replace green port pillar light buoy FI G, marked P37 with green port spar light 45°20'35.7"N 080°03'09.9"W
buoy FI G, marked P37

(D2003174) LL(927) DFO(6601827-01)

2202 - Parry Sound to/à Carling Rock - Sheet 4 - New Edition - 26-MAR-1999 - NAD 1927

02-APR-2004 LNM/D. 12-MAR-2004
Replace green port pillar light buoy FI G, marked P35 with green port spar light 45°20'47.6"N 080°03'46.0"W
buoy FI G, marked P35

(D2003173) LL(926.7) DFO(6601826-01)

Replace green port pillar light buoy FI G, marked P37 with green port spar light 45°20'34.5"N 080°03'08.0"W
buoy FI G, marked P37

(D2003174) LL(927) DFO(6601827-01)

2203 - Parry Sound to/à Carling Rock - Sheet 1 - New Edition - 30-JUN-2000 - NAD 1927

02-APR-2004 LNM/D. 09-JAN-2004
Replace green port pillar light buoy FI G, marked P35 with green port spar light 45°20'47.6"N 080°03'46.5"W
buoy FI G, marked P35

(D2003173) LL(926.7) DFO(6601826-01)

Replace green port pillar light buoy FI G, marked P37 with green port spar light 45°20'36.0"N 080°03'13.0"W
buoy FI G, marked P37

(D2003174) LL(927) DFO(6601827-01)

2223 - Port McNicoll and/et Victoria Harbour - New Chart - 13-APR-1984 - NAD 1927

09-APR-2004 LNM/D. 09-JAN-2004
Replace green port hand pillar light buoy FI G, marked MV1 with green port hand 44°45'10.5"N 079°47'12.0"W
spar light buoy FI G, marked MV1

(D2003179) LL(884) DFO(6601832-01)

2226 - Parry Sound Harbour - New Edition - 22-NOV-1991 - NAD 1927

02-APR-2004 LNM/D. (2104-1998)
Replace green port pillar light buoy FI G, marked P35 with green port spar light 45°20'49.0"N 080°03'45.0"W
buoy FI G, marked P35

(D2003173) LL(926.7) DFO(6601826-01)

Replace green port pillar light buoy FI G, marked P37 with green port spar light 45°20'35.5"N 080°03'10.0"W
buoy FI G, marked P37

(D2003174) LL(927) DFO(6601827-01)

2241 - Port Severn to/à Christian Island - Sheet 1 - New Chart - 30-JUL-1999 - NAD 1983

09-APR-2004 LNM/D. 27-FEB-2004
Replace green port hand pillar light buoy FI G, marked MV1 with green port hand 44°45'12.5"N 079°47'12.0"W
spar light buoy FI G, marked MV1

(D2003179) LL(884) DFO(6601832-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

2284 - Parry Sound and Approaches/et les approches - New Edition - 04-AUG-2000 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 07-MAR-2003
Replace green port pillar light buoy FI G, marked P35 with green port spar light 45°20'48.0"N 080°03'46.5"W
buoy FI G, marked P35

(D2003173) LL(926.7) DFO(6601826-01)

Replace green port pillar light buoy FI G, marked P37 with green port spar light 45°20'37.0"N 080°03'11.0"W
buoy FI G, marked P37

(D2003174) LL(927) DFO(6601827-01)

2303 - Jackfish Bay to St. Ignace Island - New Edition - 18-MAY-1955 - US Standard Datum

02-APR-2004 LNM/D. 07-MAR-2003
Amend legend FI (5) Y to read FI (5) Y 20s against ODAS buoy marked 45136 48°32'06.0"N 086°57'12.0"W

DFO(6601860-01)

4001 - Gulf of Maine to Strait of Belle Isle au Déroit de Belle Isle - New Edition - 01-DEC-1995 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 13-FEB-2004
On certain copies.

Reposition yellow ODAS/SADO light buoy, marked 44139 from 44°19'00.0"N 057°19'00.0"W
to 44°15'57.0"N 057°23'30.0"W
LL(664.5) DFO(6301240-01)

4016 - Saint-Pierre to/à St. John's - New Edition - 06-JUN-2003 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 13-FEB-2004
Amend FI to read FI R against light 47°27'18.0"N 055°29'33.0"W

(N2002103) LL(119) DFO(6300521-01)

4201 - Halifax Harbour - Bedford Basin - New Edition - 11-AUG-2000 - NAD 1983

23-APR-2004 LNM/D. 16-JAN-2004
Add submarine cable joining 44°40'50.4"N 063°36'34.8"W

44°40'49.6"N 063°36'35.5"W

44°40'48.8"N 063°36'33.6"W

44°40'44.0"N 063°36'35.4"W

and 44°40'37.8"N 063°36'42.7"W

DFO(6301239-01)

Add white and orange control spar light buoy FI Y 44°42'19.2"N 063°38'04.2"W
DFO(6301339-01)

Add white and orange control spar light buoy FI Y 44°39'48.0"N 063°35'17.4"W
DFO(6301344-01)

4202 - Halifax Harbour Point Pleasant to/à Bedford Basin - New Edition - 31-DEC-1999 - NAD 1983

23-APR-2004 LNM/D. 29-AUG-2003
Add submarine cable joining 44°40'50.4"N 063°36'34.8"W

44°40'49.6"N 063°36'35.5"W

44°40'48.8"N 063°36'33.6"W

44°40'44.0"N 063°36'35.4"W

and 44°40'37.8"N 063°36'42.7"W

DFO(6301239-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

Add white and orange control spar light buoy FI Y 44°39'48.0"N 063°35'17.4"W
DFO(6301344-01)

30-APR-2004 LNMD. 23-APR-2004
Add white and orange control spar light buoy FI Y 44°37'45.0"N 063°31'28.2"W
DFO(6301345-01)

Add white and orange control spar light buoy FI Y 44°37'37.8"N 063°31'25.2"W
DFO(6301346-01)

4209 - Lockeport Harbour - New Chart - 21-OCT-1994 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 25-JUL-2003
Amend FG to read FIG against light 43°42'05.6"N 065°06'25.8"W
(F2004010) LL(375) DFO(6301323-01)

4209 - Lockeport - New Chart - 21-OCT-1994 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 25-JUL-2003
Amend FG to read FIG against light 43°42'05.6"N 065°06'25.8"W
(F2004010) LL(375) DFO(6301323-01)

4211 - Cape Lahave to/à Liverpool Bay - New Edition - 20-JUN-2003 - NAD 1983

02-APR-2004
Replace red and white fairway pillar, light buoy Mo (A), BELL, marked UJ, with red and white fairway, spar light buoy Mo (A), marked UJ 44°03'40.0"N 064°35'18.8"W
(F2003135) LL(412.2) DFO(6301214-01)

4233 - Cape Canso to/à Country Island - New Chart - 11-JAN-1991 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 28-MAR-2003
Delete legend BELL against red starboard hand pillar light buoy QR, marked PJ12, BELL 45°19'58.3"N 060°58'10.7"W
(G2004029) LL(671) DFO(6301283-01)

Amend "F" to read "LFI" against light 45°20'33.7"N 060°59'08.8"W
(G2004046) LL(678) DFO(6301301-01)

4236 - Taylors Head to/à Shut-In Island - New Edition - 13-JUL-2001 - NAD 1983

02-APR-2004 LNMD. 09-MAY-2003
Delete green, port hand spar buoy, marked HX5 44°37'42.2"N 063°16'30.4"W
DFO(6301225-01)

Delete green, port hand spar buoy, marked HX7 44°38'07.0"N 063°16'33.0"W
DFO(6301225-02)

Add legend "Channel Buoyed/Chenal balisé" 44°37'50.0"N 063°16'30.0"W
DFO(6301225-03)

L/C4240 - Liverpool Harbour to/à Lockeport Harbour - New Chart - 06-OCT-1989 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 21-NOV-2003
Amend FG to read FIG against light 43°42'05.6"N 065°06'25.8"W
(F2004010) LL(375) DFO(6301323-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

4266 - Sydney Harbour - New Edition - 14-MAR-2003 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 27-FEB-2004
Amend "FG 9m 8M" to read "FIG 5s 9m 4M" against light 46°12'20.7"N 060°13'07.1"W
(G2004040) LL(778) DFO(6301295-01)

4281 - Canso Harbour and Approaches/et les approches - New Edition - 16-NOV-2001 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 23-AUG-2002
Delete legend BELL against red starboard hand pillar light buoy QR, marked PJ12, 45°19'58.3"N 060°58'10.7"W
BELL (G2004029) LL(671) DFO(6301283-01)

Amend "F" to read "LFI 5s 6m 8M" against light 45°20'33.7"N 060°59'08.8"W
(G2004046) LL(678) DFO(6301301-01)

4308 - St. Peters Bay to/à Strait of Canso - New Edition - 21-MAR-2003 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 05-MAR-2004
Add yellow cautionary spar buoy, marked CHA 45°35'44.2"N 061°10'53.4"W
(G2004028) DFO(6301282-01)

4340 - Grand Manan - New Edition - 10-JAN-2003 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 26-MAR-2004
Amend "FG" to read "IsoG" against light 44°39'41.8"N 066°45'16.8"W
(F2003137) LL(22) DFO(6301216-01)

4342 - Grand Harbour - New Edition - 12-JUL-2002 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 26-MAR-2004
Amend "FG" to read "IsoG" against light 44°39'41.8"N 066°45'16.8"W
(F2003137) LL(22) DFO(6301216-01)

4363 - Cape Smokey to/à St. Paul Island - New Edition - 12-SEP-2003 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 12-MAR-2004
Add light FIR 46°48'24.0"N 060°19'16.9"W
(G2004050) LL(850.6) DFO(6301306-01)

Add light FIG 46°52'32.2"N 060°21'15.3"W
(G2004051) LL(853.1) DFO(6301307-01)

4365 - Ingonish Harbour and Approaches - New Edition - 06-DEC-2002 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 05-MAR-2004
Add black, yellow, black East cardinal pillar light buoy, Q (3) 10s, marked KF 46°41'13.1"N 060°19'23.5"W
(G2002167) LL(848.5) DFO(6300640-01)

4367 - Flint Island to/à Cape Smoky - New Edition - 03-APR-2003 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 05-MAR-2004
Amend "FG" to read "FIG" against light 46°12'20.7"N 060°13'07.1"W
(G2004040) LL(778) DFO(6301295-01)

4386 - St.Margaret's Bay - New Edition - 03-OCT-1986 - NAD 1927

16-APR-2004 LNM/D. 22-MAR-2002
Amend FG to read FR against light 44°30'52.7"N 063°56'17.3"W
(F2003145) LL(483) DFO(6301233-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

4421 - Boughton River - New Edition - 20-DEC-2002 - NAD 1983

02-APR-2004		LNMD. 05-MAR-2004
	On certain copies.	
Delete	NOTE Channel and basin dredged to 3 feet (1960). Chenal et bassin dragués à 3 pieds (1960).	46°12'57.0"N 062°26'12.0"W DFO(6301315-01)
Add	NOTE The channel to Launching Pond is very narrow and subject to change. Local knowledge is required. Le chenal vers Launching Pond est très étroit et sujet au déplacement. Des connaissances locales sont requises.	46°12'52.0"N 062°25'06.0"W DFO(6301315-02)

4459 - Summerside Harbour and Approaches /et les approches - New Edition - 25-JUN-1999 - NAD 1983

09-APR-2004		LNMD. 29-SEP-2000
Delete	depth of 6 metres 4 decimetres	46°23'12.5"N 063°47'27.6"W DFO(6301227-04)

4459 - Summerside Harbour - New Edition - 25-JUN-1999 - NAD 1983

09-APR-2004		LNMD. 29-SEP-2000
Delete	depth of 3 metres 4 decimetres	46°23'18.4"N 063°47'23.3"W DFO(6301227-01)
Add	depth of 2 metres 4 decimetres	46°23'18.6"N 063°47'22.9"W DFO(6301227-02)
Add	depth of 6 metres	46°23'14.0"N 063°47'26.5"W DFO(6301227-03)

4467 - RUSTICO BAY - New Edition - 10-JAN-2003 - NAD 1983

30-APR-2004		LNMD. 02-APR-2004
Amend	FR to read Iso R against light	46°27'14.0"N 063°17'29.1"W (G2004047) LL(1057) DFO(6301304-01)
Amend	"FR" to read "Iso R" against light	46°27'22.3"N 063°18'27.9"W (G2004048) LL(1057.5) DFO(6301305-01)

4467 - NEW LONDON BAY - New Edition - 10-JAN-2003 - NAD 1927

02-APR-2004		
Reposition	red and white fairway, pillar light buoy Mo (A) marked JM	from 46°31'26.1"N 063°28'29.0"W to 46°31'31.8"N 063°28'25.8"W (G2003137) LL(1058) DFO(6301228-01)

4617 - Red Island to Pinchgut Point - New Edition - 17-MAY-2002 - NAD 1983

30-APR-2004		
Delete	depth of 14 metres 9 decimetres	47°36'59.4"N 054°07'37.0"W DFO(6301247-01)
Add	rock which covers and uncovers, with legend, "PA Rep (2003)"	47°37'00.0"N 054°07'39.0"W DFO(6301247-02)

4622 - Cape St. Mary's to/à Argentinia Harbour and/et Jude Island - New Edition - 03-OCT-2003 - NAD 1983

30-APR-2004		LNMD. 20-FEB-2004
Add	depth of 15 fathoms and legend "Rep 1990"	47°10'15.0"N 054°47'48.0"W DFO(6301308-01)

SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS

4625 - Burin Peninsula to/à Saint-Pierre - New Edition - 24-JAN-2003 - NAD 1983

30-APR-2004

Add green port hand spar light buoy FIG, marked VG1

LNMD. 26-DEC-2003

47°06'11.9"N 055°44'13.4"W

(N2004005) LL(111.09) DFO(6301248-01)

4626 - Saint-Pierre and/et Miquelon (France) - New Edition - 24-JAN-2003 - NAD 1983

23-APR-2004

Reposition orange and white mooring barrel buoy

LNMD. 08-AUG-2003

from 47°05'59.0"N 056°18'06.0"W

to 47°06'00.0"N 056°18'54.0"W

DFO(6301241-01)

Reposition orange and white mooring barrel buoy

from 47°06'04.0"N 056°20'01.0"W

to 47°06'48.0"N 056°20'12.0"W

DFO(6301241-02)

4643 - Ile Saint-Pierre (France) - New Edition - 28-MAR-2003 - NAD 1983

16-APR-2004

Amend "Oc (2) G" to read "Oc G"

46°47'06.9"N 056°09'43.8"W

DFO(6301222-01)

Amend "Iso G" to read "Fl (3) G 12s"

46°46'43.7"N 056°10'05.9"W

DFO(6301222-02)

4667 - St. Barbe Harbour - New Edition - 27-JUN-2003 - NAD 1983

16-APR-2004

Amend 54°46'30" to read 56°46'30"

top left-hand corner and bottom left-hand corner of the border

DFO(6301224-01)

Amend 24' to read 24"

upper left-hand side and upper right-hand side of the border

DFO(6301224-02)

Amend 51°18' to read 51°12'12"

lower left-hand side and lower right-hand side of the border

DFO(6301224-03)

4728 - Epinette Point to/à Terrington Basin - New Edition - 22-NOV-2002 - NAD 1983

23-APR-2004

(T)Amend "IsoG 26ft" to read "FG 26ft" against light

The original light has been temporarily dismantled. A temporary light has been installed.

LNMD. 28-MAR-2003

53°28'14.6"N 059°54'52.4"W

(N2004002T) LL(301) DFO(6301244-01)

(T)Amend "IsoG 62ft" to read "FG 62ft" against light

The original light has been temporarily dismantled. A temporary light has been installed.

53°28'47.8"N 059°53'51.7"W

(N2004003T) LL(302) DFO(6301244-02)

4730 - Nain to/à Domino Point - New Edition - 31-MAY-2002 - Unknown

30-APR-2004

Add light, Fl 3s, with radar transponder beacon, Racon

LNMD. (326-1997)

56°30'32.0"N 060°38'50.0"W

LL(324.5) DFO(6301243-01)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

4775 - Nain to / à Saglek Bay - New Edition - 07-JUN-2002 - Unknown

30-APR-2004 LNM/D. 11-JUL-2003
 Add light, Fl 3s, with radar transponder beacon, Racon 56°30'30.0"N 060°38'50.0"W
 LL(324.5) DFO(6301243-01)

L/C4831 - Fortune Bay Northern Portion/Partie nord - New Chart - 26-DEC-1986 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 26-DEC-2003
 Amend Fl to read Fl R 4s 14m 5M against light 47°27'18.0"N 055°29'33.0"W
 (N2002103) LL(119) DFO(6300521-01)

L/C4832 - Fortune Bay - Southern Portion/Partie sud - New Chart - 02-OCT-1987 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 26-DEC-2003
 Amend Fl to read Fl R 4s 14m 5M against light 47°27'18.0"N 055°29'33.0"W
 (N2002103) LL(119) DFO(6300521-01)

30-APR-2004 LNM/D. 16-APR-2004
 Add green port hand spar light buoy FIG, marked VG1 47°06'11.9"N 055°44'13.4"W
 (N2004005) LL(111.09) DFO(6301248-01)

4839 - Head of/Fond de Placentia Bay - New Edition - 01-AUG-2003 - NAD 1983

30-APR-2004
 Delete depth of 14 metres 9 decimetres 47°36'59.4"N 054°07'37.0"W
 DFO(6301247-01)
 Add rock which covers and uncovers, with legend, "PA Rep (2003)" 47°37'00.0"N 054°07'39.0"W
 DFO(6301247-02)

4847 - Conception Bay - New Edition - 03-AUG-2001 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 13-FEB-2004
 Reposition light Fl 6s 53m 8M from 47°39'24.2"N 052°55'00.0"W
 to 47°39'18.1"N 052°54'59.2"W
 (N2004004) LL(493) DFO(6301246-01)

4848 - Holyrood (Marina) - New Chart - 12-JUN-1987 - NAD 1983

23-APR-2004 LNM/D. 02-AUG-2002
 Replace pier with breakwater with loose boulders joining 47°23'21.2"N 053°07'34.4"W
 47°23'21.1"N 053°07'37.6"W
 47°23'19.6"N 053°07'39.9"W
 47°23'19.4"N 053°07'39.7"W
 47°23'20.8"N 053°07'37.5"W
 and 47°23'20.9"N 053°07'34.7"W
 (N2002127) LL(492.6) DFO(6301238-01)
 Add breakwater with loose boulders joining 47°23'19.6"N 053°07'39.9"W
 47°23'19.2"N 053°07'40.6"W
 47°23'19.1"N 053°07'40.3"W
 and 47°23'19.4"N 053°07'39.7"W
 (N2002127) LL(492.6) DFO(6301238-02)
 Add light Iso G 47°23'19.2"N 053°07'40.4"W
 (N2002127) LL(492.6) DFO(6301238-03)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

L/C4851 - Trinity Bay Southern Portion/Partie sud - New Edition - 04-APR-1997 - NAD 1983

23-APR-2004 LNMD. 13-FEB-2004
Amend "TB1/1" to read "TB5" against green port hand spar light buoy FIG 47°40'45.0"N 053°49'36.0"W
(N2004001) LL(467.209) DFO(6301242-01)

4856 - Bonavista Bay Western Portion/Partie ouest - New Chart - 13-OCT-2000 - NAD 1983

16-APR-2004 LNMD. 11-APR-2003
Replace red starboard hand pillar light buoy, FI R, marked JW2 BELL with red 49°07'30.0"N 053°33'04.0"W
starboard hand spar light buoy, FI R, marked JW2
(N2002097) LL(413) DFO(6300514-01)

4857 - Indian Bay to/à Wadham Islands - New Chart - 29-OCT-1999 - NAD 1983

16-APR-2004 LNMD. 13-FEB-2004
Replace red starboard hand pillar light buoy, FI R, marked JW2 BELL with red 49°07'30.0"N 053°33'04.0"W
starboard hand spar light buoy, FI R, marked JW2
(N2002097) LL(413) DFO(6300514-01)

4858 - Greenspond Harbour to/à Pound Cove - New Chart - 25-DEC-1998 - NAD 1983

16-APR-2004 LNM/D. 23-MAY-2003
Replace red starboard hand pillar light buoy, FI R, marked JW2 BELL with red 49°07'30.0"N 053°33'04.0"W
starboard hand spar light buoy, FI R, marked JW2
(N2002097) LL(413) DFO(6300514-01)

4863 - Bacalhao Island to/à Black Island - New Edition - 30-NOV-2001 - NAD 1983

30-APR-2004 LNMD. 13-FEB-2004
Reposition green port hand spar light buoy FIG, marked DY3 from 49°31'59.0"N 054°40'30.0"W
to 49°31'56.3"N 054°40'56.0"W
(N2004020) LL(355.073) DFO(6301340-01)

4921 - Carleton - New Edition - 06-MAR-1998 - NAD 1983

16-APR-2004 LNMD. 23-JAN-2004
(P)Add depth of 5 meters 9 decimetres 48°06'04.5"N 066°07'48.2"W
A chart amendment patch will be available at a later date.
DFO(6405856-01)

4950 - Îles de la Madeleine - New Chart - 23-AUG-2002 - NAD 1983

23-APR-2004 LNMD. 20-FEB-2004
Delete light Iso R 2s 5 m 6 M 47°16'39.0"N 061°43'07.5"W
(L2004001) LL(1510) DFO(6405816-01)
Delete radar reflector 47°16'39.0"N 061°43'07.5"W
DFO(6405816-02)

L/C4951 - Îles de la Madeleine - Partie sud/South Portion - New Chart - 04-JAN-1991 - NAD 1983

23-APR-2004 LNMD. 20-FEB-2004
Delete light Iso R 47°16'38.5"N 061°43'07.4"W
(L2004001) LL(1510) DFO(6405816-01)
Delete radar reflector 47°16'38.5"N 061°43'07.4"W
DFO(6405816-02)

**SECTION 2 – Edition 04/2004
CHART CORRECTIONS**

5045 - Dog Islands to/à Cape Makkovik - New Edition - 01-MAR-2002 - NAD 1983

30-APR-2004 LNM/D. 07-NOV-2003
Reposition green port hand pillar light buoy FI G, marked NT5 from 55°07'47.9"N 058°56'41.4"W
to 55°07'45.0"N 058°56'52.8"W
(N2004019) LL(319.229) DFO(6301309-01)

6023 - Lake of Bays - New Edition - 26-FEB-1988 - NAD 1927

09-APR-2004 LNM/D. 05-SEP-2003
Replace red starboard hand pillar light buoy FI R marked C2 with red starboard hand spar light buoy FI R, marked C2 45°15'17.0"N 079°03'51.0"W
(D2003161) LL(1418) DFO(6601156-01)

Replace green port pillar light buoy FI G marked AC1 with green port spar light buoy FI G, marked AC1 45°15'34.0"N 078°58'19.0"W
(D2003162) LL(1412.1) DFO(6601162-01)

Replace green port hand pillar light buoy FI G, marked A19, with green port hand spar light buoy FI G, marked A19 45°14'10.0"N 079°01'19.0"W
(D2003163) LL(1414) DFO(6601163-01)

6100 - Lac Saint-Jean - Sheet 1 - New Edition - 30-MAR-2001 - NAD 1983

02-APR-2004 LNM/D. 02-MAY-2003
(P)Add obstruction and legend Obstr 48°27'21.8"N 072°08'17.2"W
The islet shown on the chart is now submerged. Further information will be available at a later date.
DFO(6405850-01)

**8006 - Scotian Shelf/Plate-Forme Néo-Écossaise, Browns Bank to Emerald Bank/Banc de Brown au Banc D'Emeraude-
New Edition - 14-FEB-2003 - NAD 1983**

23-APR-2004 LNM/D. 21-NOV-2003
Add submarine cable joining 42°19'46.0"N 063°40'00.0"W
41°43'28.0"N 064°12'31.0"W
41°36'36.0"N 064°26'04.0"W
and 41°24'04.3"N 064°38'44.6"W
DFO(6300290-01)

8047 - Cod Island to/à Cape Harrison - New Edition - 23-MAY-2003 - Unknown

30-APR-2004
Add light, FI 3s, with radar transponder beacon, Racon 56°30'30.0"N 060°38'45.0"W
LL(324.5) DFO(6301243-01)

SECTION 4 – Edition 04/2004
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

Arctic Canada, Volume 1, Fourth Edition, 1994 —

Page 50 — Delete paragraphs 26 to 32 as amended by Monthly Edition No. 1/2000.

Replace by: 26 **Time zones.** — Canada has six standard time zones referenced to Coordinated Universal Time (UTC), which is the modern implementation of Greenwich Mean Time. From east to west, these zones are called Newfoundland, Atlantic, Eastern, Central, Mountain and Pacific Standard Time. Four of these zones are used in the Canadian Arctic.

27 *Eastern Standard Time*, five hours slow on UTC, is kept in that part of Nunavut that is east of the 85th meridian of west longitude, and in Southampton Island and the islands adjacent to Southampton Island.

28 *Central Standard Time*, six hours slow on UTC, is kept in that part of Nunavut that is between the 85th meridian of west longitude and the 102nd meridian of west longitude, except Southampton Island and the islands adjacent to Southampton Island and all areas lying within the Kitikmeot Region.

29 *Mountain Standard Time*, seven hours slow on UTC, is kept in that part of Nunavut that is west of the 102nd meridian of west longitude, and all areas lying within the Kitikmeot Region.

30 *Mountain Standard Time* is also kept in the Northwest Territories.

31 *Pacific Standard Time*, eight hours slow on UTC, is kept in the Yukon Territory.

32 Daylight Saving Time is observed in Nunavut (except Southampton Island and the islands adjacent to Southampton Island), in the Northwest Territories, and in the Yukon Territory from the first Sunday in April to the last Sunday in October. Daylight Saving Time is one hour ahead of Standard Time; *Central Daylight Time*, for example, is five hours slow on UTC.

(C2004-007.1)

Gulf of St. Lawrence, First Edition, 1992 —

Page 179 — Delete paragraph 213

Replace by: 213 The city of **Carleton-Saint-Omer**, population 2,663 in 1986, is situated 1 mile north of Pointe Tracadigache. There is a hospital in the area.

(Q2004-019.1)

Page 179 — After paragraph 213

Insert: 213.1 The harbour at Carleton has a public **wharf** 245 m long and 22 m wide. It is protected from the SE by a breakwater, which forms a basin for small craft. There is a depth of 6.4 m along the outer 76 m of the SE face, and 7.6 m along the outer 138 m of the NW face. The elevation of the deck is 0.9 m. A **light** (1364) is shown from a red and white tower on the outer end of the wharf.

(Q2003-019.2)

SECTION 4 – Edition 04/2004
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

Page 179 — After paragraph 213.1

Insert: 213.2 A **marina** (*Club Nautique de Carleton*) is situated in the basin; the facilities are: floating docks, water, electricity, repairs, washrooms, showers, restaurant and **launching ramp**.

(Q2004-019.3)

Page 179 — After paragraph 213.2

Insert: 213.3 The *Saint-Omer Migratory Bird Sanctuary* (Environment Canada) is situated in the area and an access rules apply.

(Q2004-019.4)

ATL 110 — St. Lawrence River — Cap Whittle/Cap Gaspé to Les Escoumins and Anticosti Island, Second Edition, 2002 —

Page 24 — Paragraph 269, line 6

Delete: **Le Grand Banc**

Replace by: **Le Banc du Ouest**

(Q2003-011.1)

Page 25 — Paragraph 281, lines 9 to 13

Delete: “Private ... 66°23’W).”

Replace by: There is a landing pier in a cove situated WNW of Île La Grande Basque. Its access is restricted to authorized excursion boats.

(Q2003-011.2)

Page 26 — **Table 1.3 Sept-Îles — Wharves**, after Berth 8

Insert:

9	-	-	2 berthing dolphins
Quai Arcand			Sept-Îles Port Authority
11	-	-	Travel-lift

(Q2003-011.4)

Page 26 — **Table 1.3 Sept-Îles — Wharves**

Make the following correction under the “**Berth**” column.

Delete: **Quai du Parc Urbain**

Replace by: **Le Vieux-Quai**

(Q2003-011.3)

Page 26 — **Table 1.3 Sept-Îles — Wharves** (Re: Corrections promulgated in Monthly Editions Nos. 11/2002 and 8/2003)

Make the following corrections.

Quai Pointe aux Basques

7	183	8.5	Freight shed; cement silo.
---	-----	-----	----------------------------

(Q2003-011.5)

Quai de la Relance

40	260	13.3	Ro-Ro ramp; 130 t crane; storage area.
41	141	9.3	50 t mobile ramp for train ferry.

(Q2003-011.6)

Quai Pointe-Noire

30	290	15.5	Ore loading: 8 100 t/h.
31	198	11.2	Bulk receiving.

(Q2003-011.7)

Page 26 — Paragraph 288, last line

Add: Two other berthing dolphins are situated on the north side of the inner end of the wharf.

(Q2003-011.8)

Page 27 — Paragraph 293, line 1

Delete: *Quai du Parc Urbain*

Replace by: *Le Vieux-Quai*

(Q2003-011.9)

Page 28 — Paragraph 299, line 2

Delete: *Parc Urbain*

Replace by: *Le Vieux-Quai*

(Q2003-011.10)

Page 49 — Paragraph 110, lines 6 to 8

Delete: “Two ... breakwater.”

(Q2004-009.1)

Page 49 — Paragraph 111, line 4 – after “wide.”


Insert: A **light** (1685.3) is shown on the NE corner of the eastern breakwater.

(Q2004-027.1)

SECTION 4 – Edition 04/2004
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

Page 49 — Add a **light** pictograph next to paragraph 111. (Q2004-027.2)

Page 61 — Paragraph 50, lines 7 to 10
Delete: “A private ... request.” (Q2004-022.1)

Page 74 — After paragraph 176
Insert:  176.1 A second **wreck** (Nipigon) lies upstream 3.9 miles NNW of the same church; it is used as a diving site. The site is marked by **buoys** (private and seasonal). (Q2004-010.1)

Page 77 — Delete paragraph 215
Replace by: 215 Île du Bic West End **light** (1750) — seasonal — is shown from a red and white tower with a rectangular fluorescent-orange daymark on three sides, on the SW end of the island (48°23'N, 68°53'W). (Q2004-028.1)

Page 78 — Paragraph 226, line 2
Delete: 4 feet (1.2 m)
Replace by: 3 feet (0.9 m) (Q2004-026.1)

Page 79 — Paragraph 235, line 1 – after “(1756.4)”
Insert: , equipped with a radar reflector, (Q2004-029.1)

ATL 112 — St. Lawrence River — Cap-Rouge to Montréal and Rivière Richelieu, Second Edition, 2001 —

Page 25 — Paragraph 69, last line
Add: A radar reflector is situated at the entrance of the basin. (Q2003-075.1)

Page 26 — Paragraph 83, line 6
Delete: railway swing
Replace by: partitioned railway (Q2003-075.2)

Page 26 — Paragraph 84, lines 6 and 7
Delete: railway swing
Replace by: partitioned railway (Q2003-075.3)

Page 26 — Delete paragraph 86
Replace by: 86 An abandoned and partitioned railway **bridge** is located 0.2 mile upstream of Pont Turcotte. The ruins of an above-water **crib** lie just downstream of the railway bridge and almost in the middle of the river; it is marked by the cautionary **light buoy CN (2187)**. Two other above-water **cribs** are situated downstream of the bridge, close to the west shore. A large above-water **pier** lies in the middle of the partitioned **bridge**, leaving a channel with a width of 31 m on each side of the central pier. (Q2003-075.4)

Page 26 — Paragraph 87, line 3
Delete: railway swing
Replace by: partitioned railway (Q2003-075.5)

SECTION 4 – Edition 04/2004
SAILING DIRECTIONS AND SMALL CRAFT GUIDE CORRECTIONS

Page 27 — **Table 2.2 Port de Sorel — Wharves** (Re: Corrections promulgated in Monthly Edition No. 5/2003)
 Make the following corrections in the “**Depth**” column.

Berth	Depth * metres	
Dock No. 1		
11, 12, 13	3.1 to 7.2	
14	7.5	(Q2003-075.6)
Dock No. 2		
5	8.4	
6	5.5	
7	5.8	(Q2003-075.7)
Bassin Lanctôt		
8, 9, 10	3.1 to 6.8	(Q2003-075.8)
Rivière Richelieu		
16, 17	4.3 to 6	
19	8.5	(Q2003-075.9)

Page 29 — Paragraph 103, lines 1 and 2
 Delete: railway swing
 Replace by: partitioned railway

(Q2003-075.10)

Page 44 — **Table 2.4 Port de Montréal — Wharves (cont’d)**
 Make the following correction under the “**Remarks**” column.

Berth	Remarks	
Tarte Wharf		
44S	. Berthing prohibited.	(Q2004-013.1)

CEN 300 — General Information, Great Lakes, First Edition, 1996 —

Page 22 — Paragraph 5, lines 2 to 5
 Delete: “as determined ... *Act.*”
 Replace by: under the authority of the *Oceans Act.*

(Q2003-031.1)

Page 24 — Paragraph 38, lines 4 to 10
 Delete: “Vessels ... destination.”

(Q2004-032.1)

CEN 305 — Lake Huron, St. Marys River, Lake Superior, First Edition, 2000 —

Page 43 — After paragraph 86
 Insert: ^{86.1} *(A passage joining the route from the east between Mission Point and Bayfield Dike is a small-craft route that leads between Sugar Island and the mainland and into Lake George and St. Joseph Channel. This route is described in Sailing Directions booklet CEN 307 — North Channel of Lake Huron.)*

(Q2004-008.1)

CEN 307 — North Channel of Lake Huron, First Edition, 2000 —

Page 68 — Delete paragraph 254.

(C2004-009.1)

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
NEWFOUNDLAND							
111.09	Grand Bank light buoy VG1	47 06 11.9 55 44 13.4	F G	4s	.....	Green spar, marked "VG1".	Year round. Chart:4832 Edn 04/04(N04-005)
119	English Harbour West	47 27 18 55 29 33	Fl R	4s	13.7	5 Square mast, red and white square daymark. 4.3	Year round. Chart:4831 Edn 04/04(N02-103)
355.073	Dildo Run light buoy DY3	49 31 56.3 54 40 56	F G	4s	.....	Green spar, marked "DY3".	Seasonal. Chart:4863 Edn 04/04(N04-020)
413	Ledger Rock light buoy JW2	S. of the rocks. 49 07 30 53 33 04	F R	4s	.....	Red spar, marked "JW2".	Seasonal. Chart:4858 Edn 04/04(N02-097)
467.209	Chance Cove Rock light buoy TB5	47 40 45 53 49 36	F G	4s	.....	Green spar, marked "TB5".	Seasonal. Chart:4851 Edn 04/04(N04-001)
492.6	Holyrood Breakwater	47 23 19.2 53 07 40.4	Iso G	1s	3.7	..... Cylindrical mast. 2.3	Year round. Chart:4848 Edn 04/04(N02-127)
493 H470	Bell Island	47 39 18.1 52 54 59.2	Fl W	6s	52.7	17 White block. 3.0	Flash 1 s; eclipse 5 s. Emergency light. Year round. Chart:4847 Edn 04/04(N04-004)
ATLANTIC							
22 H4180	Ingalls Head Breakwater	On outer end of breakwater. 44 39 41.8 66 45 16.8	Iso G	1s	8.1	..... Triangular skeleton tower. 6.6	Operates at night only. Year round. Chart:4342 Edn 04/04(F03-137)
77 H4118	Bliss Island	On S.W. point of island, S. of W. entrance to Bliss Harbour. 45 01 06.2 66 51 01.1	Fl R	4s	15.4	7 White rectangular tower, red upper portion. 11.6	Operates at night only. Year round. Chart:4124 Edn 04/04
323.5 H3785.4	Swims Point	Outer end of wharf. 43 25 56.9 65 37 54.9	Fl R	12s	8.1	4 Triangular skeleton tower. 6.6	Flash 2 s; eclipse 10 s. Operates at night only. Year round. Chart:4210 Edn 04/04
375 H3754	Lockeport Breakwater	Near outer end of S. breakwater. 43 42 05.6 65 06 25.8	Fl G	5s	5.3	3 Triangular skeleton tower. 3.7	Flash 1 s; eclipse 4 s. Year round. Chart:4209 Edn 04/04(F04-010)

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals	
ATLANTIC								
412.2	West Berlin light buoy UJ	44 03 40.3 64 35 18.8	Mo(A) W	6s	.....	Spar, red and white vertical stripes, marked "UJ".	Year round. Chart:4211 Edn 04/04(F03-135,147)	
483 H3662	Yankee Cove Wharf	On outer end of breakwater. 44 30 53 63 56 15	F R	.....	5.9	7	Cylindrical mast. 5.3	Operates at night only. Year round. Chart:4386 Edn 04/04(F03-145)
671	Grassy Island light buoy PJ12	S. of island. 45 19 58.3 60 58 10.7	Q R	1s	.....	.....	Red spar, marked "PJ12".	Seasonal. Chart:4281 Edn 04/04(G04-029)
678 H3464	Piscataqui Island	W. shore of island. 45 20 33.7 60 59 08.8	LFI W	5s	5.9	7	Triangular skeleton tower. 3.0	Flash 2 s; eclipse 3 s. Operates at night only. Year round. Chart:4281 Edn 04/04(G04-046)
778 H760	Sydney Bar	On pier, W. extremity of Southeast Bar. 46 12 20.7 60 13 07.1	FI G	5s	8.9	3	Skeleton mast on N.E. corner of white block building. 2.0	Flash 1 s; eclipse 4 s. Year round. Horn - Blast 2 s; sil. 18 s.
848.5	Ingonish East Cardinal light buoy KF	46 41 13.2 60 19 23.5	Q(3) W	10s	.....	.....	Black, yellow and black, marked "KF".	Seasonal. Chart:4365 Edn 04/04(G02-167)
850.6	Neil Harbour Breakwater	Outer end of breakwater. 46 48 24 60 19 16.9	FI R	4s	10.0	3	Cylindrical mast. 2.7	Operates at night only. Seasonal. Chart:4363 Edn 04/04(G04-050)
853.1	White Point Breakwater	Outer end of breakwater. 46 52 32.2 60 21 15.3	FI G	4s	6.0	3	Cylindrical mast. 2.8	Operates at night only. Seasonal. Chart:4363 Edn 04/04(G04-051)
1057	North Rustico Inner Breakwater	On SE. corner of inner breakwater. 46 27 14 63 17 29.1	Iso R	4s	7.5	2	Square skeleton tower. 6.8	Year round. Chart:4467 Edn 04/04(G04-047)
1057.5	North Rustico Landing Wharf	On outer end of wharf. 46 27 22.3 63 18 27.9	Iso R	4s	6.0	2	Square skeleton tower. 5.3	Year round. Chart:4467 Edn 04/04(G04-048)

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
1343.7 H1619	Dalhousie Harbour East range	48 04 15.2 66 21 57.4	Iso G	1s	14.5	..... Square skeleton tower, white daymark, red vertical stripe. 12.6	Visible in line of range. Year round.
1343.8 H1619.1		267°57' 57m from front.	Iso G	4s	17.8	..... Square skeleton tower, white daymark, red vertical stripe. 15.7	Visible in line of range. Year round. Chart:4426 Edn 04/04
1364 H1640	Carleton Wharf	48 06 00.8 66 07 51.7	Iso Y	2s	11.7	8 Square skeleton tower. 9.6	Operates at night only. Year round. Chart:4921 Edn 04/04(L04-036)
1510	Île d'Entrée Wharf						Delete from list. Chart:4951 Edn 04/04(L04-001)
2330 H2482	Île Deslauriers range	E. side of island. 45 42 44.8 73 26 22.8	Iso G	1s	13.0	14 Skeleton tower. 6.1	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
2331 H2482.1		217°32' 2653.3m from front.	Iso G	1s	31.9	14 Skeleton tower. 25.4	Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
			Iso G	2s	.....	4	Visible 360°. Operates at night only. Chart:1310 Edn 04/04(L04-014,015)
2335 H2484	Île Ste-Thérèse Lower range	E. side of island. 45 41 06.8 73 27 32.7	F G	.....	11.3	8 Cylindrical tower, orange slatwork daymark, black vertical stripe. 4.1	Visible 360°. Increased intensity in line of range. Operates at night only. Year round.
2336 H2484.1		212°58' 152.7m from front.	F G	.....	16.1	14 Cylindrical tower, orange slatwork daymark, black vertical stripe. 10.9	Visible in line of range. Operates at night only. Year round. Chart:1310 Edn 04/04(L04-016,017)
2344 H2487	Varenes (Traverse de l'île aux Vaches) range	S. shore. 45 41 12.8 73 26 32.9	F G	.....	12.2	14 Cylindrical tower, orange daymark, black vertical stripe. 9.4	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
2345 H2487.1		032°35' 325.8m from front.	F G	.....	23.0	14 Skeleton tower, orange daymark, black vertical stripe. 18.8	Visible in line of range. Emergency light. Year round.
			F G	.....	.....	6	Visible 360°. Chart:1310 Edn 04/04(L04-021,022)

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
ATLANTIC							
2363 H2499	Course Longue- Pointe range	S. end of Grandes Battures Tailhandier. 45 35 42.3 73 29 34.2	Iso W	2s	8.4	15 5.8	White cylindrical tower, orange rectangular daymark. Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
2364 H2499.1		022°38' 476.6m from front.	Iso W	2s	17.2	15 13.9	White cylindrical tower, orange rectangular daymark. Visible in line of range. Operates at night only. Year round.
2379.3 H2506	Pont Jacques- Cartier Bridge South	S. side of bridge. 45 31 18.9 73 32 35.1	F G	.....	54.4	.....	On bridge. Maintained by Les Ponts Jacques Cartier et Champlain Inc. Year round.
2379.4 H2506.2	Pont Jacques- Cartier Bridge North	N. side of bridge. 45 31 19.6 73 32 34.8	F G	.....	54.4	.....	On bridge. Maintained by Les Ponts Jacques Cartier et Champlain Inc. Year round.
Inland LL 2626	<i>Moose River Approach light buoy M2</i>	51 25 05 80 18 19	<i>F R</i>	<i>4s</i>	.....	.....	<i>Red spar, marked "M2". Seasonal.</i>
Inland LL 2629	<i>Moosonee light buoy M14</i>	51 16 39 80 37 27	<i>F R</i>	<i>4s</i>	.....	.....	<i>Red spar, marked "M14". Seasonal.</i>
Inland LL 2630	<i>Charles Island light buoy M16</i>	N. of island. 51 16 01 80 37 48	<i>F R</i>	<i>4s</i>	.....	.....	<i>Red spar, marked "M16". Seasonal.</i>
Inland LL 2631	Charles Island light buoy M17	51 16 01 80 37 44	Fl G	4s	.....	.....	Green spar, marked "M17". Seasonal.
INLAND WATERS							
580	Port Burwell Outer West Breakwater	42 37 56.3 80 48 33.9	Iso W	4s	10.3	9 7.3	White cylindrical tower, green upper portion. Seasonal.
581	Port Burwell Approach	42 38 11.3 80 48 27.7	Fl Y	4s	9.9	..... 7.7	Green skeleton tower on white square structure. Privately maintained. Seasonal.
583	Port Burwell East Pier	Near SW. corner of E. pier. 42 38 23.7 80 48 25.9	Fl Y	4s	7.1	7 4.8	White cylindrical tower. Privately maintained. Seasonal.

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
INLAND WATERS							
772.5	Lower Lake Huron ODAS light buoy 45149	43 32 30 82 04 30	F(5) Y	20s	.....	..... Yellow, marked "45149".	Seasonal. Chart:2228 Edn 04/04(B04-009)
884	Victoria Harbour light buoy MV1	Entrance to Hog Bay. 44 45 10.5 79 47 12	F G	4s	.....	..... Green spar, marked "MV1".	Winter spar. Seasonal Chart:2223 Edn 04/04(D03-179)
926.7	Busty Shoal light buoy P35	NE. of Two Mile Point. 45 20 49 80 03 45	F G	4s	.....	..... Green spar, marked "P35".	Winter spar. Seasonal. Chart:2226 Edn 04/04(D03-173)
927	McKerrel Rock light buoy P37	Off SW. side of rock. 45 20 35.5 80 03 10	F G	4s	.....	..... Green spar, marked "P37".	Winter spar. Seasonal. Chart:2226 Edn 04/04(D03-174)
1112	Rossport	On wharf. 48 50 00.9 87 31 11	F R	.....	5.4	5 White cylindrical mast. 4.2	Seasonal. Chart:2312 Edn 04/04(D04-004)
1113	Rossport Harbour Entrance	On small island at entrance to harbour. 48 49 30.2 87 31 23.7	Fl W	4s	11.3	5 Cylindrical mast, red and white rectangular daymark. 4.9	Seasonal. Chart:2312 Edn 04/04(D04-005)
1114	Rossport Point	On point. 48 49 29.9 87 32 51.9	Fl W	4s	8.6	5 Cylindrical mast, red and white rectangular daymark. 6.5	Seasonal. Chart:2312 Edn 04/04(D04-006)
1117	Battle Island	On W. end of island. 48 45 06.4 87 33 26	Fl(3) W	24s	36.0	13 White octagonal tower. 13.1	Flash; eclipse 4 s; Flash; eclipse 4 s; Flash; eclipse 16 s. Emergency light. Radar reflector. Year round. Chart:2312 Edn 04/04(D04-007)
1412.1	Raynor Shoal light buoy AC1	45 15 34 78 58 19	F G	4s	.....	..... Green spar, marked "AC1".	Winter spar. Seasonal. Chart:6023 Edn 04/04(D03-162)
1414	Bigwin Island South light buoy A19	E. of shoal between Norway Point and Bigwin Inn Dock. 45 14 10 79 01 19	F G	4s	.....	..... Green spar, marked "A19".	Winter spar. Seasonal. Chart:6023 Edn 04/04(D03-163)
1418	Point Ideal Shoal light buoy C2	W. of point. 45 15 17 79 03 51	F R	4s	.....	..... Red spar, marked "C2".	Winter spar. Seasonal. Chart:6023 Edn 04/04(D03-161)

SECTION 5 – Edition 04/2004
LIST OF LIGHTS, BUOYS AND FOG SIGNALS CORRECTIONS

No.	Name	Position ----- Latitude N. Longitude W.	Light Characteristics	Focal Height in m. above water	Nomi- nal Range	Description ----- Height in meters above ground	Remarks ----- Fog Signals
-----	------	--	--------------------------	--	-----------------------	--	---------------------------------

INLAND WATERS

1420	North Bay	On breakwater. 46 18 39.3 79 28 25.8	Oc(3) R	10s	12.0	10	Square skeleton tower, red and white rectangular daymark, red triangle in centre. 9.0	Seasonal. Chart:6035 Edn 04/04(D04-003)
2626	Moose River Approach light buoy M2	51 25 05 80 18 19	<i>F</i> R	4s	.....	.....	<i>Red spar, marked "M2".</i>	<i>Seasonal.</i> Chart:5860 Edn 04/04(D03-181)
2629	Moosonee light buoy M14	51 16 39 80 37 27	<i>F</i> R	4s	.....	.....	<i>Red spar, marked "M14".</i>	<i>Seasonal.</i> Chart:5861 Edn 04/04(D03-182)
2630	Charles Island light buoy M16	<i>N. of island.</i> 51 16 01 80 37 48	<i>F</i> R	4s	.....	.....	<i>Red spar, marked "M16".</i>	<i>Seasonal.</i> Chart:5861 Edn 04/04(D03-183)
2631	Charles Island light buoy M17	51 16 01 80 37 44	<i>F</i> G	4s	.....	.....	<i>Green spar, marked</i> <i>"M17".</i>	<i>Seasonal.</i> Chart:5861 Edn 04/04(D03-184)

**CANADIAN COAST GUARD
MARINE INFORMATION REPORT AND SUGGESTION SHEET**

Navigating Officer or Observer: _____ Captain: _____

Ship (or address) _____

If Merchant Vessel add Line or Company with Head Office address: _____

General locality: _____

Subject: _____

Approx. position: _____ Lat. _____ Long _____

Chart No. used to plot: _____ (Corrected to N/M No. _____ of 2000) _____ Publications

affected: (Quote Volume and page)

* Full details (Attach additional sheets as necessary)

Time (UTC) _____ Date _____

INSTRUCTIONS:

Mariners are requested to notify the responsible authorities when new or suspected dangers to navigation are discovered, changes are observed in aids to navigation, or corrections to publications are seen to be necessary.

** In the case of new or suspected dangers to navigation, it is important that all details be given in order to aid with future investigations. Items of interest include heights, depths, physical description, type of bottom and equipment method used to position the item. It is helpful to mark details on chart, which will be promptly replaced by the Canadian Hydrographic Service.*

Reports should be made to the nearest Marine Communications and Traffic Services Centre and should be confirmed in writing to:

Director, Navigation Systems
Canadian Coast Guard
Department of Fisheries and Oceans
Ottawa, Ontario, K1A 0E6

In the case of information Canadian
navigational aids or the List Department
of Lights, Buoys and Fog Signals.

OR

Dominion Hydrographer
Canadian Hydrographic Service
Department of Fisheries and Oceans
Ottawa, Ontario, K1A 0E6

In the case of new or suspected
dangers to navigation, or where
corrections to "Sailing Directions"
appear to be necessary.